



## SOMMAIRE

Naissances illégitimes chez nos ancêtres (Paul Genest) .....	163
Annotations marginales de Sainte-Pétronille, Î.O. (1874-1903 et 1948-1972) (Daniel Guillot) .....	167
Les registres d'état civil disponibles aux Archives nationales du Québec à Québec (Renald Lessard) .....	173
La danseuse n'était pas centenaire (Jacques Saintonge) .....	183
Relance de l'Association des familles Gagné-Bellavance (Jean A. Gagné) .....	185
Les noms Houle, Houde, Lehoud et Lehoux (André Beauchesne) .....	186
L'Événement de 1891 (Jacques Saintonge) .....	187
Travaux en cours (H.P. Tardif) .....	189
Regard sur les revues (Lucien Laurin) .....	191
De la Nouvelle-France à la Nouvelle-Angleterre (Jean de Chantal) .....	192
Courrier de la bibliothèque (René Doucet) .....	193
Service d'entraide (André Beauchesne) .....	196
Nouveaux membres (Guy Lacroix) .....	199
Assemblée mensuelle, bibliothèque, horaire aux Archives nationales .....	160

\*\*\*\*\*

## SOCIÉTÉ DE GÉNÉALOGIE DE QUÉBEC

Société sans but lucratif fondée le 27 octobre 1961, elle favorise l'entraide des membres, la recherche sur la généalogie et l'histoire des ancêtres ou des familles, la diffusion de connaissances généalogiques par des conférences et la publication de travaux de recherche. La Société est membre de la Fédération québécoise des sociétés de généalogie et de la Fédération canadienne des sociétés de généalogie et d'histoire de famille.

Adresse postale - C.P. 9066, Sainte-Foy (Québec), G1V 4A8

Siège social - Salle 1246, Pavillon Louis-Jacques-Casault, 1210 avenue du Séminaire  
Université Laval, Sainte-Foy, Tél.: (418) 651-9127

### CONSEIL D'ADMINISTRATION EXÉCUTIF 1990-1991

**Président :** Guy W.-Richard  
**Vice-président :** André Beauchesne  
**Secrétaire :** Jacques Tardif  
**Trésorier :** Guy Lacroix

#### CONSEILLERS

René Doucet, Julien Dubé,  
Marcel A. Genest, Jean-Paul Morin  
Michel Simard.

### CONSEILLER JURIDIQUE

Serge Bouchard

### GOUVERNEURS DE LA SOCIÉTÉ

	Présidence
René Bureau	1961-1964
Benoît Pontbriand	1964-1966
Jean-Yves Godreau *	1966-1968
Gérard Gallienne *	1968-1969
G. Robert Tessier	1969-1971
Roland J. Auger *	1971-1973
Gérard E. Provencher	1973-1975
Denis Racine	1975-1977
André Breton	1977-1978
Esther Taillon	1978-1979
Michel Fragasso	1979-1980
Jacques Fortin	1980-1982
D. Renaud Brochu	1982-1984
Jacqueline Faucher-Asselin	1984-1987
Diane Duval	1987-1989

\* décédé

### COMITÉS DE LA SOCIÉTÉ

Comité	Directeur
<b>L'Ancêtre :</b>	Jacques Saintonge
<b>Publications :</b>	André Beauchesne
<b>Bibliothèque :</b>	René Doucet
<b>Généatique :</b>	Julien Dubé
<b>Service de recherche :</b>	Edmond-L. Brassard

### L'ANCÊTRE

*L'Ancêtre*, organe officiel de la Société de généalogie de Québec, est publié dix fois par année.

Abonnement 25,00 \$ par année  
Prix à l'unité 2,00 \$  
Frais de poste au Canada : 5%

(minimum 1,50 \$)  
autres pays : 15%

Les textes publiés dans *L'Ancêtre* n'engagent que la responsabilité de leur auteur.

#### Dépôt légal

Bibliothèque nationale du Canada  
Bibliothèque nationale du Québec  
ISSN 0316-0513  
Courrier de deuxième classe  
Enregistrement n° 5716

Imprimé par le Conseil des loisirs-région de Québec

### COMITÉ DE L'ANCÊTRE

**Directeur :** Jacques Saintonge

**Secrétaire :** Raymond Deraspe

#### Autres membres

André Breton, René Bureau,  
Cora Fortin-Houdet, Lucien Laurin,  
Andrée Lemay-Doucet, Henri P. Tardif.

#### Collaborateurs

René Doucet, Raymond Gariépy,  
Gérard E. Provencher.

### COTISATION DES MEMBRES

* Membre individuel	25,00 \$
Membre conjoint	10,00 \$
* Membre à vie	400,00 \$

\* Ces membres reçoivent *L'Ancêtre*

Les cotisations des membres et les abonnements sont renouvelables avant le 20 décembre de chaque année.

# NAISSANCES ILLÉGITIMES CHEZ NOS ANCÊTRES

par Paul Genest

Quoique les naissances illégitimes aient été longtemps des événements insoupçonnés et masqués, ces faits ne sauraient être cachés bien longtemps. La transformation corporelle de la porteuse et le commérage que l'aventure entraîne autorisent tôt ou tard à percer le mystère. Mais depuis l'avènement de la cytogénétique <sup>1</sup>, les chromosomes, particulièrement l'Y et ses variants, permettent de déceler parfois une paternité insoupçonnée <sup>2-4</sup>.

À la suite de la découverte, en 1971, d'un chromosome Y singulier, dont l'origine avait été retracée à plus de 300 ans plus tôt <sup>5</sup>, i.e., dans la lignée familiale **Roy-Desjardins**, il nous a été possible de déterminer que cet Y, que nous avons observé précédemment chez un individu d'une autre lignée familiale <sup>6</sup>, avait été transmis à *la dérobée*, par un membre passionné de la famille **Roy-Desjardins** <sup>7</sup>. Cet incident, dont la descendance masculine de la lignée B ... porte, dans son génome, les traces de cette intrigue amoureuse, n'a pas été révélé à ses porteurs, parce qu'ils ont un patronyme différent de celui du père biologique mais officiellement inconnu. Cette observation nous montre que la nature humaine est souvent volage. Nous avons eu alors la curiosité de rechercher, dans l'excellent ouvrage de G. Desjardins <sup>8</sup> si, dans sa lignée familiale, l'auteur avait décelé quelques cas de naissances singulières survenus chez les **Roy-Desjardins**, afin que, comme l'écrit si bien ce généalogiste, nous *n'enterrions pas les morts dans l'oubli*. Nous avons puisé aussi dans la remarquable thèse sur la vie libertine en Nouvelle-France au dix-septième siècle, que Robert-Lionel Séguin a présentée, à la Sorbonne, pour l'obtention d'un doctorat ès lettres.

C'est sans surprise que nous avons relevé les observations suivantes que nous présentons sans commentaires :

*Marie Delugré, la troisième épouse de Pierre (II) Roy-Desjardins, aurait eu, dans sa prime jeunesse, le 2 février 1712, à Saint-Antoine-de-la-Chevrotière (Deschambault), un garçon, nommé Jean-François, fils naturel de Pierre Dumas. Ce fils aurait été adopté ultérieurement par Dumas et son épouse, Louise Vaillancourt.* <sup>9</sup>

*Marie-Anne Bouchard-De Serre, mariée à Pierre (III) Roy-Desjardins, le 7 juin 1717, serait la fille naturelle de François De Serre et de Marie-Madeleine Bouchard, veuve de Pierre Dancosse. L'enfant serait née à Rivière-Ouelle, le 18 juin 1700.* <sup>10</sup>

*Jeanne Boucher de Montbrun, qui épousa Augustin (III) Roy-Desjardins, le 22 octobre 1725, à Boucherville, accoucha, le 26 novembre 1723, d'un fils nommé Lazare, né de père inconnu.* <sup>11</sup>

*Marie-Charlotte, fille de Guillaume (III) Roy-Desjardins, donna naissance, le 10 août 1755, à une enfant illégitime, Marie-Josephte, dont le père était Joseph Desjarlets, habitant de Saint-Ours-sur-le-Richelieu.* <sup>12</sup>

*Marie-Louise, née le 25 juin 1742, épouse de Guillaume (IV), fils de Guillaume (III) Roy-Desjardins, était la fille naturelle de Louis Sulière et de Marie Madeleine Lepage, de L'Assomption. Dans le contrat de mariage, on l'indique comme étant "âgée de 18 ans, fille de père et de mère inconnus".* <sup>13</sup>

N.B. Les chiffres romains, entre parenthèses, indiquent la génération.

Les naissances illégitimes ne sont pas un phénomène inconnu, dans notre pays. Dès l'arrivée de nos premiers ancêtres, les rapports sexuels étaient courants avec les autochtones. Les Américaines avaient la cuisse légère, car elles avaient toute liberté tant qu'elles n'avaient pas pris mari. Cartier s'offensait d'une telle coutume alors qu'il séjournait à Hochelaga, en 1545.

*Ils (les Indiens), écrit-il, ont une aultre coutume fort mauvaife de leurs filles, car depuis qu'elles font daage d'aller à l'hôme, elles font toutes mifes en vne maifon de bordeau, habâdonnées à tout le monde qui en veult, iufques à ce que elles ayant trouvé leur party <sup>14</sup>. Mais les Sauvageffes aiment plus les François que les gens de leur propre Narion, parce-que ces premiers fe foucient moins de conferser leur vigueur & que d'ailleurs ils font affidus auprès d'une Maîtresse <sup>15</sup>.*

Mais les grossesses importunes et accidentelles étaient souvent plaidées devant le tribunal quand le père putatif refusait d'accepter sa responsabilité. Si aujourd'hui une grossesse illégitime soulève peu d'intérêt, c'est peut-être que l'avortement est entré dans nos mœurs, que la liberté sexuelle n'est plus discutée et que le gouvernement provincial a émis, il y a quelques années, une loi qui permet de faire abstraction du terme *illégitime*, quand on parle de naissance. Car, comme le souligne Séguin <sup>16</sup> :

*En Nouvelle-France, il est courant que la fille-mère garde et élève son enfant. Ce n'est que plus tard, plus précisément vers le milieu du XIX<sup>e</sup> siècle, que l'enfant naturel sera confié à l'assistance publique ou à des parents adoptifs. Plus puritaines, les mœurs d'alors n'acceptent ni ne tolèrent la maternité en dehors du mariage.*

L'occasion des rencontres fortuites ou provoquées était fréquente, au début de la colonie, car la venue des femmes en Nouvelle-France n'était qu'exceptionnelle. La gent de sexe féminin était plutôt rare. En 1665, le dénombrement de la population révélait qu'il y avait au pays, 2034 hommes et 1181 femmes seulement <sup>17</sup>.

C'est pourquoi les colons passaient beaucoup de temps aux cabarets dont les propriétaires étaient habituellement de sexe masculin. Cependant, il y avait parfois des aubergistes féminins, dont la présence attirait les gens avides de boire, créant ainsi un climat de libertinage. L'une d'elles, que l'Histoire n'a pas oubliée, est Anne Lamarque, née en 1649, qui se maria à Montréal, le 6 février 1666, à Charles Testard dit Folleville <sup>18</sup>. Mais la jeune cabaretière ne tarda pas à avoir sa propre auberge, qui eut bientôt la faveur d'une clientèle aussi nombreuse qu'assidue. Anne Lamarque s'attira rapidement les foudres de son mari, qui la poursuivit devant le bailli de Montréal, parce qu'elle *menait une vie scandaleuse depuis quinze ou seize ans* <sup>19</sup>. Selon Testard <sup>20</sup>, il ne serait le père que d'un seul des neuf enfants que son épouse aurait eus entre le 11 août 1667 et le 28 septembre 1682. Il était de notoriété publique que les amants, que la cabaretière aimait relativement jeunes, se succédaient, dans sa couche, à un rythme accéléré.

La traite des fourrures et le négoce, dans les régions lointaines, étaient un excellent moyen, pour les maris qui avaient ainsi une bonne excuse de tarder à revenir au foyer, ou à des épouses pour éloigner leurs maris, afin qu'elles puissent lutiner à leur gré. Ainsi, Marie-Madeleine Émond, née à Château-Richer, en août 1664, se maria à Nicolas Dupuy, à Québec, le 15 novembre 1681. Elle fit baptiser, à Lachine, le 16 février 1688, une fille dont elle *na pas voulu nommer le père estant devenue grosse de la dite fille pendant le voyage qua fait à Michilimakinac le Sr nicolas Dupuy son mary où il est présentement.* <sup>21</sup>

Il y avait aussi d'autres circonstances qui facilitaient les rencontres clandestines. Selon La Hontan <sup>22</sup> :

*On est dévot (en Nouvelle-France) en apparence, car on n'oserait avoir manqué aux grandes Messes, ni aux Sermons sans excuse légitime. C'est pourtant ce temps-là que les femmes & les filles se donnent carrière (i.e. s'amuser), dans l'assurance que les Mères ou les maris sont accupez dans les Eglises.*

Ceux que l'on appelait *les visiteurs du dimanche* ont laissé des traces. Ainsi, au printemps de 1701, une jeune fille de Montréal, Élisabeth Campot, donna naissance à un enfant dont, à son dire, le père serait nul autre que Pierre Hervé, qui avait épousé Catherine Patissier, trois ans plus tôt. L'affaire était déjà de notoriété publique, mais selon Hervé, la fille Campot n'était pas une conquête difficile. Cependant, hasard ou coïncidence, c'est bel et bien durant la grand-messe dominicale que Pierre Hervé et Élisabeth Campot se retrouvèrent seuls, à la maison familiale des Campot, en l'absence de la mère d'Élisabeth partie pour la messe, que l'on s'était rencontré pour discuter du déménagement du galant, à Châteauguay <sup>23</sup>.

Et puis, il y avait aussi les militaires dont le costume eut, de tous temps, un attrait irrésistible sur la gent féminine. Au milieu du XVIII<sup>e</sup> siècle, l'arrivée des régiments de Montcalm, en Nouvelle-France, a été suivie d'une augmentation remarquable du nombre des naissances illégitimes, malgré qu'il fût défendu aux soldats de se marier, durant leur service militaire.

Chez nos ancêtres, le rang social ne jouait qu'un rôle relativement faible devant la loi. Les séducteurs trouvaient difficilement grâce devant la cour civile. Ainsi, avant la fin de l'année 1674, François Chavigny, sieur de la Chevrotière et Marguerite Josselin partagèrent la même couche d'où résulta la grossesse de Marguerite. La nouvelle déplut à l'amant. La jeune mère obtint alors, de la cour, que le père soit condamné à pourvoir aux besoins de sa progéniture née en mai 1675. Mais le scandale que cette nouvelle créa, n'empêcha pas le sieur de la Chevrotière d'unir sa destinée à celle d'une jeune Québécoise, Marie Charlotte de L'Hopital, quelques semaines plus tard, et la belle Marguerite Josselin de marier un colon de Lachine, Mathurin Lelièvre, le 31 octobre 1676 <sup>24</sup>.

Par contre, une fille seule et pauvre peut être une proie facile. C'est le cas de Jeanne Guitet, native de La Rochelle et nouvellement débarquée à Québec, en 1684, qui travailla, comme domestique, chez le sieur Gatignon. Un voisin, le marchand Gabriel Dupras, concentra *Tous ses effortz pour La (Jeanne Guitet) Corrompre et Subroné Lattirant en sa Maison*. Quelques semaines plus tard, Dupras a *Jouy plusieurs fois d'Elle*, selon le témoignage de la jeune fille qui se retrouva enceinte, n'ayant *Jamais Connu d'autres que Led duprat et que Lenfant quelle Mettra au Monde Luy appartient Veritablement* <sup>25</sup>. Malgré ce témoignage accablant, le présumé père, Daniel Dupras, s'en tira apparemment sans problèmes. Mais le 10 octobre 1698, Dupras fut moins chanceux. Il fut condamné à verser la somme de *soixante livres pour aider sa servante, Catherine L'Epine, à faire ses couches*, car il était accusé, de nouveau, d'avoir fait un enfant à sa domestique <sup>26</sup>. On avait alors des liaisons parfois de courte durée mais orageuses.

Dans les dernières décennies du XVII<sup>e</sup> siècle, c'est en vain que les pouvoirs religieux et civils ont conjugué leurs efforts pour assainir les mœurs en Nouvelle-France. Le relâchement était pire à Montréal, capitale de la fourrure où, selon l'expression du temps, nombre de femmes vivaient la *bride sur le corps* <sup>27</sup>. C'est le cas de Marie Brazeau dont le mari, Sylvain Guérin, qu'elle avait épousé vers 1679, mais qui, après un séjour de quelques années à Montréal, quitta son épouse et ses trois enfants, pour retourner en Europe. On prétendait alors qu'il s'était remarié en Allemagne. L'épouse esseulée accepta la protection du sieur Antoine Beaujean, dont les promesses en retour des faveurs de la dame, résultèrent en la naissance d'un enfant, le 9 juillet 1691. Ce fils, qui ne survivra que 15 jours, serait l'œuvre du galant Beaujean <sup>28</sup>. Le 17 mars 1693, Marie Brazeau fit baptiser un second enfant, Joseph, dont le père serait nul autre que Beaujean <sup>29</sup>. En dépit d'un passé tapageur, la belle Marie Brazeau trouva rapidement un époux. Elle maria, le 10 novembre 1698, Guillaume Tougard dit Laviolette, de qui elle aura six autres enfants <sup>30</sup>. Cette femme exubérante a eu la vie dure, car le 29 octobre 1712, elle épousa Didier Bourguoin dit Saint-Paul, puis elle prit un quatrième époux, le sergent Pierre Costel dit Francœur, avant de mourir en mai 1735, à Montréal.

Concluons ce relevé rapide des actions graveleuses de nos ancêtres, par la relation d'une œuvre qu'un de nos héros québécois, le sieur Pierre Le Moyne d'Iberville, a faite où son rôle n'a pas été à la hauteur de ses exploits de guerre.

Au printemps de 1686, Geneviève Picoté de Belestre prétendit que le sieur d'Iberville l'avait enlevée puis séquestrée durant quelque temps. La cour bailliagère de Montréal fut saisie de l'affaire, le 11 mai de la même année <sup>31</sup>, et l'on demanda qu'un *procès fust fait au dit Sr. Iberville, comme ayant séduit en subonné la dite Jeanne Geneuiefue dans sa Maison*. Comme les gestes de marine du sieur d'Iberville vis-à-vis des Anglais, qui occupaient la Baie d'Hudson, primaient sur celui d'une fille mal prise, la requête passa d'une cour à l'autre, pour finalement être prise en délibéré, par le Conseil Souverain. Entre-temps, en juin 1686, Geneviève de Belestre accoucha d'une fille, baptisée du prénom de sa mère. Enfin, au terme de l'année 1686, le tribunal finit par rendre jugement. Convaincu de séduction, le sieur d'Iberville fut condamné à *prendre l'Enfant duquel la dite Jeanne Geneuiefue Picoté est accouché, Et iceluy faire nourir, Entretenir et Esleuer, Laissant a la Mère la liberté de voir son Enfant lorsqu'elle le désirera*. Ultérieurement, le sieur d'Iberville unit sa destinée, le 8 octobre 1693, à Marie Thérèse Pollet et il mourut, non pas à Québec, mais à La Havane, en juillet 1706, alors que Geneviève de Belestre s'éteignit en 1721, à l'Hôtel-Dieu de Montréal où elle s'était retirée <sup>32</sup>.

Ces quelques exemples montrent bien que nos ancêtres faisaient autre chose que de défricher et qu'ils trouvaient souvent le temps et l'occasion pour s'amuser avec, parfois, des conséquences assez ennuyeuses qu'ils arrivaient à solutionner devant les tribunaux, au grand plaisir de la population qui n'avait pas souvent l'occasion de se déridier. Aujourd'hui, on est plus discret sur les jeux de cette nature, car il est peu probable que la nature humaine ait changé!

#### Références bibliographiques

- 1 Tjio, J.H., and A. Levan. *The chromosome number of man*. Hereditas, 42: 1-6, 1956.
- 2 Nuzzo, F., F. Cavizell, and L. de Carli. *Y chromosome and exclusion of paternity*. Lancet, II: 260-261, 1966.
- 3 De la Chapelle, A., J. Fellman and V. Unnerus. *Determination of human paternity from the length of the Y chromosome*. Ann. Génét., 10: 60-64, 1967.
- 4 De Grouchy, J. *Annulation de reconnaissance de paternité fondée sur la non identité des chromosomes Y. Un jugement du Tribunal de Paris*. Ann. Génét., 20: 133-135, 1977.
- 5 Genest, P. *An eleventh-generation satellited Y chromosome*. Lancet, I: 1073, 1972.
- 6 Genest, P., M. Bouchard, and J. Bouchard. *A satellited human Y chromosome : an evidence of autosome gonosome translocation. A preliminary note*. Can. J. Genet. Cytol., 9: 589-595, 1967.
- 7 Genest, P. *A human satellited Y chromosome with a probable illegitimate paternal origin*. Can. Med. Ass. J., 107: 1205-1206, 1972.
- 8 Desjardins, G. *Antoine Roy dit Desjardins (1635-1684) et ses descendants*. Éditions du Bien Public, éd., Trois-Rivières 1971.
- 9 Loc. cit., p. 79.
- 10 Loc. cit., p. 89.
- 11 Loc. cit., p. 146.
- 12 Loc. cit., p. 176.
- 13 Loc. cit., p. 177.
- 14 Séguin, R.-L. *La vie libertine en Nouvelle-France au dix-septième siècle*. Vol. 1: 33-34. Leméac Inc., éd., Ottawa 1972.
- 15 Loc. cit., p. 40.
- 16 Loc. cit., p. 328.
- 17 Loc. cit., p. 184.
- 18 Loc. cit., p. 115.
- 19 Loc. cit., p. 116.
- 20 Loc. cit., p. 121.
- 21 Loc. cit., p. 166.

- 22 **La Hontan**, Louis Armand, baron de., *Mémoire de l'Amérique septentrionale*. Cité par Séguin, R.L. *La vie libertine en Nouvelle-France au dix-septième siècle*. Vol. 1: op. cit., p. 69.
- 23 Loc. cit., p. 70.
- 24 Loc. cit., p. 244.
- 25 Loc. cit., p. 247.
- 26 Loc. cit., p. 260.
- 27 Loc. cit., p. 249.
- 28 Loc. cit., p. 251.
- 29 Loc. cit., p. 260.
- 30 Loc. cit., p. 261.
- 31 Loc. cit., p. 333.
- 32 Loc. cit., p. 339.

\*\*\*\*\*

## ANNOTATIONS MARGINALES DE

### SAINTE-PÉTRONILLE, Î.O.

(1874-1903 et 1948-1972)

par Daniel Guillot \*

#### PREMIÈRE PARTIE : 1874-1903

**Baillargeon**, Joseph Arthur Laurent  
(Arthur, Éléonore **Gourdeau**)  
b: 1884-10-13

**Paré**, M. Éva Alexina  
m: 1909-09-27  
Sainte-Julienne, Montréal

**Baillargeon**, Marie Gabrielle Alice  
(Adjutor, Marie Adélaïde **Blais**)  
b: 1881-10-03

**Labrecque**, Émile  
m: 1947-10-25  
Notre-Dame, Québec

**Baillargeon**, M. Joseph Alexandre  
(Arthur, M. Éléonore **Gourdeau**)  
b: 1887-08-21

**Lefrançois**, M.A. Laura  
m: 1911-11-14  
Immaculée-Conception ?, Montréal

**Baillargeon**, M. J. Camille Gab. (Arthur)  
(Arthur, Éléonore **Gourdeau**)  
vf de Laurette Carrière  
b: 1893-04-27

**Paquette**, M. Blanche Florida  
m: 1961-08-16  
vve d'Adrien **Lacoursière**  
Sainte-Bernadette, Montréal

---

\*. Une première partie de ces annotations marginales, celle couvrant les années 1904 à 1947, a été publiée dans *L'Ancêtre* de juin 1989 (Vol. 15, N° 10). Certaines informations incomplètes en raison de la détérioration dans laquelle se trouvait le document lors de sa récupération en 1985 ont été complétées pour la plupart. Des vandales avaient fait disparaître ces annotations en 1983.

**Bergeron, Joseph Émile**  
(Joseph Émile, Adèle Godbout)  
b: 1878-11-24

**Blais, J. Édouard Albert**  
(Charles Eugène, Adèle Fecteau)  
b: 1886-12-16

**Blais, M. Cécile Antonia**  
(Eugène, Adèle Fecteau)  
b: 1888-11-22

**Cayer, Marie Reine de Lima**  
(Napoléon, Philomène Métayer)  
b: 1876-05-25

**Côté, Marie Anna Philomène**  
(Frs-Xavier, Émilie Philomène Leclerc)  
b: 1884-12-03

**Côté, Marie Blanche**  
(Joseph Octave, M. Joséphine Gourdeau)  
b: 1888-09-24

**Côté, M. Hermélinde Philomène**  
(Frs-Xavier, Émilie Philomène Leclerc)  
b: 1888-04-15

**Dubeau, M. Phil. Alexina Blanche Zarilda**  
(J. Edouard, M. Adélaïde Camille Lacasse)  
b: 1887-07-14

**Gallienne, Guillaume Philéas**  
(Francis, Bibianne Cumming)  
b: 1890-01-15

**Gourdeau, Marie Lucia Émilie**  
(Joseph, Marie Anne Racine)  
b: 1883-08-30

**Lapointe, M. Philomène Félixine**  
(Pierre, Rose Anne Poirier)  
b: 1886-08-28

**Lapointe, Pierre Joseph**  
(Pierre, M. Annasie Poirier)  
b: 1887-09-09

**Maranda, Marie Dina**  
(Jean, Flavie Gosselin)  
b: 1885-05-02

**Ferland, Marie Amarilda**  
m: 1911-06-05  
Notre-Dame-de-Jacques-Cartier, Québec

**Kennedy, Aquitem Mary**  
m: 1911-10-17  
Saint-Patrice, Québec

**Boutin, Théofred**  
m: 1909-06-22  
Notre-Dame-de-Jacques-Cartier, Québec

**Brien dit Desrochers, J. Philippe**  
m: 1911-11-28  
Saint-Stanislas, Montréal

**Aubé, J.-M. Noël**  
m: 1909-09-27  
Saint-Sauveur, Québec

**Vincent, Pierre**  
m: 1911-07-31  
Saint-Vincent-de-Paul, Montréal

**Lebel, J. Alphonse**  
m: 1911-08-22  
Saint-Sauveur, Québec

**Pelletier, Maurice**  
m: 1910-05-24  
Saint-Jacques, Montréal

**Lavallée, Geneviève**  
m: 1911-05-02  
Clarke City, Québec

**Coulombe, Ferdinand Napoléon**  
m: 1912-11-19  
Notre-Dame, Québec

**Perron, Joseph**  
m: 1908-09-22  
Saint-Grégoire, Beauport

**Gingras M. Jeanne**  
m: 1911-07-03  
Saint-Grégoire, Beauport

**Fortier, Jos. Ernest**  
m: 1911-04-24  
Saint-Sauveur, Québec

**Marcoux, Joseph Alphonse Antoine**  
(Guillaume Édouard, Marie Luce Trudel)  
b: 1881-08-04

**Marcoux, Marie Luce Virginie,**  
(Édouard, Marie Luce Trudelle)  
b: 1874-09-30

**Marcoux, M. Philomène Clara**  
(Guillaume Édouard, M. Luce Trudelle)  
b: 1886-08-18

**Métivier, Marie Anne**  
(Charles, Geneviève Paradis)  
b: 1900-06-23

**Noël, Laurent Félix Adélar**  
(Jean Félicien, Philomène Tessier)  
b: 1883-10-08

**Noël, Marie Anne Lumena**  
(Jean Félicien, Philomène Tessier)  
b: 1888-08-02

**Pichette, Pierre Jos. Arthur**  
(Pierre, Malvina Tessier)  
b: 1887-10-26

**Plante, Jos. Achille Élie**  
(Félix Émile, M. Élisabeth Noël)  
b: 1889-04-22

**Plante, Joseph François Émile**  
(Émile, Élisabeth Noël)  
b: 1877-04-09

**Plante, Joseph Réal Edmond**  
(Charles Edmond, M. Victoire Dupil)  
b: 1883-03-31

**Plante, M. Louise Georgianna**  
(Émile, M. Georgianna Lamontagne)  
b: 1893-07-10

**Plante, M. Philomène Bernadette**  
(Chs Edmond, M. Victoria Dupil)  
b: 1886-06-28

**Métayer, Héléna**  
m: 1910-10-01  
Saint-Grégoire-le-Thaumaturge, Montréal

**Gingras, Arthur**  
m: 1912-05-27  
Saint-Sauveur, Québec

**Guirand, Pierre**  
m: 1908-07-13  
La Nativité-de-la-Sainte-Vierge, Montréal

**Gagnon, C.H. Ernest Albert**  
m: 1944-08-05  
Saint-Joseph, Québec

**Lévesque, M. Louise**  
m: 1912-02-19  
Saint-Malo, Québec

**St-Pierre, Alphonse**  
m: 1909-06-14  
Saint-Sauveur, Québec

**Tremblay, Mathilde**  
m: 1911-02-27  
Notre-Dame, Québec

**Verret, M. Exilia**  
m: 1912-09-23  
Saint-Roch, Québec

**Roberge, M. Louise**  
m: 1909-04-19  
Saint-Grégoire, Beauport

**Maheux, M. Albertine Yvonne**  
m: 1912-09-02  
Notre-Dame-de-Jacques-Cartier, Québec

**Cloutier, Alfred F.**  
m: 1960-10-22  
Notre-Dame-des-Laurentides, Québec

**1 - Lamontagne, J. Albert**  
m: 1908-07-07, Saint-Sauveur, Québec  
**2- Therrien, Zénophile vf de**  
Rébecca Pichette  
m: 1938-09-05, Saint-Charles de Lachenaie

**Rioux, Jos. Chs Eugène**  
(Paul Léon, Olymphe Rioux)  
b: 1889-02-26

**Gagnon, M.A. Graziella**  
m: 1912-10-21  
Saint-Charles, Québec

**Rousseau, M. Jos. Delina Céline**  
(Napoléon, Zéphire Fournier)  
b: 1890-03-28

**Fortin, Albert**  
m: 1913-01-29  
St. Joseph, Burlington, VT

## DEUXIÈME PARTIE : 1948-1972

**Bernier, Joseph Laurent Jean**  
(Jean-Paul, Lorraine Durocher)  
b: 1957-05-19

**Morel, Carole**  
m: 1978-05-27  
Sainte-Bibiane, Richmond

**Bouffard, Marie Claire Lucie**  
(Philippe, Thérèse Lamontagne)  
b: 1950-04-02

**Barrette, Jean-Paul**  
m: 1974-07-20  
Saint-Louis, Beauport

**Bouffard, M. Louise Suzanne**  
(Philippe, Thérèse Lamontagne)  
b: 1948-11-14

**Mercier, Alain**  
m: 1972-09-23  
Saint-Louis, Beauport

**Fiset, M. Gisèle Andrée**  
(Philippe, M.-Claire Lehoux)  
b: 1957-02-09

**Giroux, Marcel**  
m: 1979-06-09  
Chapelle Sainte-Marie, Beauport

**Gagnon, Jos. Albert Jean Yves**  
(Xavier, M. Luce Parent)  
b: 1953-11-08

**Dion, Rollande**  
m: 1977-08-13  
Saint-André-Apôtre, Québec

**Gagnon, M. Pauline Danielle**  
(Lucien, Thérèse Poulin)  
b: 1958-01-25

**Douglas Davis, James**  
m: 1979-11-02  
St. Patrick, Québec

**Houle, Joseph Émile Jean**  
(Fernand, Paule Delage)  
b: 1952-07-13

**White, Susan**  
m: 1978-03-18  
Saints-Martyrs-Canadiens, Québec

**Lachance, M. Marguerite Nicole**  
(Alphonse, Florentine Michaud)  
b: 1950-07-03 confirm: 1957-09-17, I.-Verte

**Roy, Fernand**  
m: 1973-12-15  
Saint-Georges, Baie-Comeau

**Laflamme, J. Luc Daniel Richard**  
(Robert, Georgette Wagner)  
b: 1951-10-11

**Lemieux, Lucie**  
m: 1978-08-26  
Sainte-Odile, Québec

**Laflamme, J. Robert Serge Conrad**  
(Robert, Georgette Wagner)  
b: 1950-11-23

**Drapeau, Huguette**  
m: 1978-05-06  
La Nativité-de-Notre-Dame, Beauport

**Laflamme, M. Thérèse Cécile Hélène**  
(Paul Gérard, Élisabeth Bourdages)  
b: 1951-12-06

**Laflamme, M. Yvonne France**  
(Paul Gérard, Élisabeth Bourdages)  
b: 1954-09-09

**Légaré, M. Émilienne Gertrude Carole**  
(Roland, Noëlla Guimond)  
b: 1956-02-19

**Morin-Fournier, Jos. Charles Michel**  
(Paul, Madeleine Nadeau)  
b: 1952-05-04

**Noël, Joseph René Conrad**  
(Joseph, Irène Fiset)  
b: 1950-07-23

**Paquet, M. Irma Monique**  
(Maurice, Simonne Blais)  
b: 1952-08-10

**Plante, Joseph Michel**  
(Maurice, Jeannette Gosselin)  
b: 1949-04-16

**Robitaille, M. Pauline Suzanne**  
(Richard, Yolande Paré)  
b: 1956-08-18

**Rousseau, Jos. Adélarde Gaétan**  
(Georges-Aimé, Mariette Gosselin)  
b: 1952-07-22

**Rousseau, Jos. Herménégilde Réjean**  
(Lauréat, Jeannine D'Anjou)  
b: 1953-02-22

**Rousseau, Jos. Lucien André**  
(Georges, Mariette Gosselin)  
b: 1956-09-09

**Rousseau, Jos. Marc Jacques**  
(Raymond, Jacqueline Morency)  
b: 1954-08-19

**St-Pierre, Blaise**  
m: 1978-04-08  
Saint-Louis, Beauport

**Asselin, Guy**  
m: 1979-06-22  
Chapelle Sainte-Marie, Beauport

**Lapointe, Jean**  
m: 1977-08-13  
Saint-Roch, Québec

**Ordonné prêtre (Société de Marie)**  
1978-05-13, à Sainte-Pétronille, I.O.  
par Mgr Roch Pedneault

**Boudreau, Lucienne**  
m: 1971-07-29  
Saints-Anges, North Bay, Ontario

**Mercure, Robert**  
m: 1976-07-24  
Notre-Dame-des-Victoires, Québec

**Desbiens, Émilienne**  
m: 1976-12-27  
Saint-Isidore, Chicoutimi

**Pomerleau, Pierre**  
m: 1980-05-03  
Saint-Charles-Garnier, Sillery

**Audet, Marie Henriette**  
m: 1976-07-22  
Sainte-Brigitte, Maria

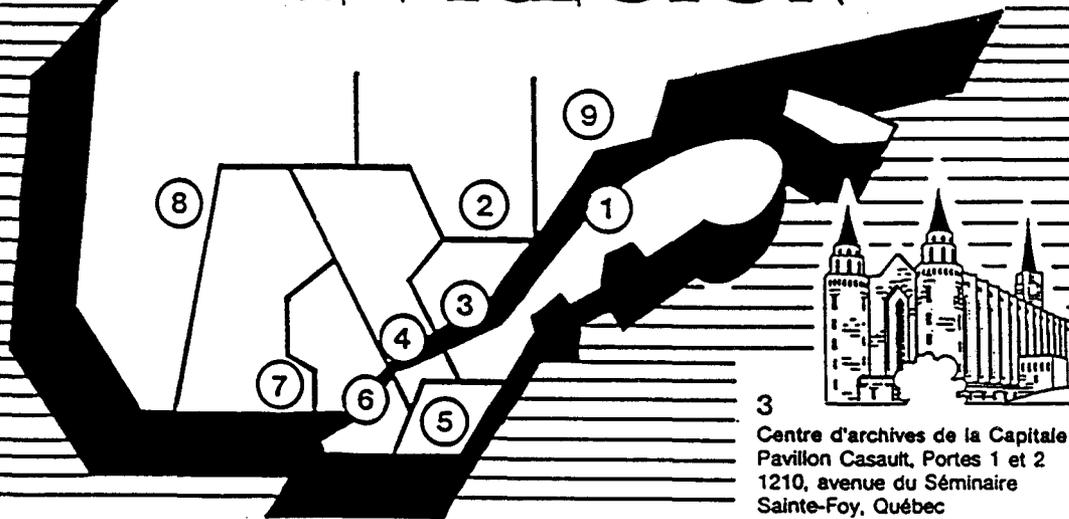
**Voiselle, Lise**  
m: 1974-06-22  
Notre-Dame-de-la-Garde, Québec

**Houde, Michèle**  
m: 1981-06-06  
Saint-Grégoire, Beauport

**Patry, Marie-Claire**  
m: 1978-09-09  
Saint-Sacrement, Québec

\* \* \* \* \*

# Les Archives nationales du Québec EN RÉGION



**1**  
Centre régional Bas Saint-Laurent / Gaspésie  
162, rue Lavoie  
Rimouski, G5L 5Y7  
(418) 722-4411

**4**  
Centre régional Mauricie/Bois-Francs  
225, rue des Forges, suite 208  
Trois-Rivières, G9A 2G7  
(819) 379-8253

**7**  
Centre régional de l'Outaouais  
170, rue Hôtel-de-Ville  
Hull, J8X 4C2  
(819) 777-2900

Ministère des  
Affaires culturelles  
Archives nationales du Québec

**2**  
Centre régional Saguenay/Lac-Saint-Jean  
555, avenue Bégin  
Chicoutimi, J1H 1Z3  
(418) 549-8886

**5**  
Centre régional de l'Estrie  
740, rue Galt ouest  
Sherbrooke, J1H 1Z3  
(819) 566-2881

**8**  
Centre régional Abitibi/Témiscamingue  
200, 9è rue  
Noranda, J9X 2B9  
(819) 762-4484

**3**  
Centre d'archives de la Capitale  
Pavillon Casault, Portes 1 et 2  
1210, avenue du Séminaire  
Sainte-Foy, Québec  
(418) 643-1322

Pour toute correspondance  
C.P. 10450, Sainte-Foy  
Québec, G1V 4N1

**6**  
Centre régional de Montréal  
100, rue Notre-Dame est  
Montréal, H2Y 1C1  
(514) 873-3064

**9**  
Côte-Nord

# LES REGISTRES D'ÉTAT CIVIL DISPONIBLES

## AUX ARCHIVES NATIONALES DU QUÉBEC À QUÉBEC

par Renald Lessard

Depuis quelques mois, les Archives nationales du Québec, à Québec, ont reçu plusieurs versements de registres d'état civil et, de plus, ont acquis plusieurs bobines de microfilm. Afin de bien informer nos chercheurs, nous vous présentons en quelques tableaux, la situation actuelle. Rappelons que le Centre d'archives de Québec dessert l'ancienne région administrative 03, divisée maintenant entre la région de Québec et celle de Chaudière-Appalaches. De ce fait, il a sous sa garde les registres originaux provenant des districts judiciaires de Québec, de Beauce, de Montmagny, de Charlevoix, de Frontenac et, pour encore quelques mois, de Kamouraska. Tous les registres antérieurs à 1900 de ces districts sont maintenant conservés à Québec.

Outre des registres d'état civil originaux, le Centre d'archives de Québec met à la disposition des chercheurs des copies microfilmées de tous les registres d'état civil catholiques et non-catholiques de la province de Québec antérieurs à 1877. Pour certaines régions, les microfilms peuvent même se rendre jusqu'en 1900. Les tableaux 1 et 2 permettent de connaître par districts judiciaires les dates extrêmes des registres disponibles à Québec (OUV signifiant de l'ouverture des registres), s'il s'agit de registres originaux et si les microfilms disponibles ont été faits d'après la copie conservée dans les paroisses ou par les protonotaires. Enfin, les chercheurs peuvent connaître grâce au tableau 3 les registres originaux disponibles pour chaque paroisse des districts judiciaires nous ayant versé des archives. Il est à noter que lorsqu'un microfilm existe, les registres originaux ne sont pas communiqués aux chercheurs à moins d'une justification sérieuse (lacunes, erreurs du prêtre, etc.). De même, à moins de raisons légales, aucune photocopie n'est permise dans un registre original.

**TABLEAU 1**

### ÉTAT CIVIL CATHOLIQUE

DISTRICTS JUDICIAIRES ET CHEFS-LIEUX	ORIGINAUX	MICROFILMS	
		Paroisses	Protonotaires
Alma (Alma)			OUV-1881
Arthabaska (Arthabaska)			OUV-1887
Baie-Comeau (Baie-Comeau)		OUV-1876	
Beauce (Saint-Joseph)	OUV-1900	OUV-1876	
Beauharnois (Valleyfield)		OUV-1876	

Bedford (Cowansville)			OUV-1879
Bonaventure (New Carlisle)			OUV-1900
Charlevoix (La Malbaie)	OUV-1900	OUV-1876	OUV-1875
Chicoutimi (Chicoutimi)			OUV-1881
Drummond (Drummondville)			OUV-1887
Frontenac (Thetford Mines)	OUV-1900	OUV-1876	
Gaspé (Percé)			OUV-1900
Hull (Hull)		OUV-1900	
Iberville (Saint-Jean-sur-Richelieu)		OUV-1876	
Joliette (Joliette)		OUV-1876	1875-1899
Kamouraska (Rivière-du-Loup)	OUV-1887	OUV-1876	OUV-1887
Labelle (Mont-Laurier)		OUV-1900	
Laval (Laval)		OUV-1876	
Longueuil (Longueuil)		OUV-1876	
Mégantic (Lac-Mégantic)		OUV-1876	
Mingan (Sept-Îles)		OUV-1876	
Montmagny (Montmagny)	OUV-1900	OUV-1876	
Montréal (Montréal)		OUV-1876	1876-1882
Pontiac (Campbell's Bay)		OUV-1900	
Québec (Québec)	OUV-1900	OUV-1876	
Richelieu (Sorel)		OUV-1876	
Rimouski (Rimouski)			OUV-1900
Roberval (Roberval)			OUV-1881
Saint-François (Sherbrooke)			OUV-1899
Saint-Hyacinthe (Saint-Hyacinthe)		OUV-1876	
Saint-Maurice (Shawinigan)			OUV-1887

Terrebonne  
 (Saint-Jérôme)  
 Trois-Rivières  
 (Trois-Rivières)

OUV-1876

OUV-1887

**TABLEAU 2**  
**ÉTAT CIVIL NON-CATHOLIQUE**

DISTRICTS JUDICIAIRES ET CHEFS-LIEUX	ORIGINAUX	MICROFILMS	
		Paroisses	Protonotaires
Arthabaska (Arthabaska)			OUV-1887
Beauce (Saint-Joseph)	OUV-1900		
Bedford (Cowansville)			OUV-1879
Bonaventure (New-Carlisle)			OUV-1900
Drummond (Drummondville)			OUV-1887
Frontenac (Thetford Mines)	OUV-1900		OUV-1880
Gaspé (Percé)			OUV-1884
Hull (Hull)		OUV-1900	
Iberville (Saint-Jean)			OUV-1875
Joliette (Joliette)			OUV-1880
Labelle (Mont-Laurier)		OUV-1900	
Laval (Laval)			OUV-1876
Longueuil (Longueuil)			OUV-1879
Mégantic (Lac-Mégantic)			OUV-1879
Montréal (Montréal)			OUV-1882
Pontiac (Campbell's Bay)		OUV-1900	
Québec (Québec)	OUV-1900		OUV-1882
Richelieu (Sorel)			OUV-1885
Rimouski			

(Rimouski)	OUV-1884
Saint-François Sherbrooke)	OUV-1879
Saint-Hyacinthe (Saint-Hyacinthe)	OUV-1875
Terrebonne (Saint-Jérôme)	OUV-1876
Trois-Rivières (Trois-Rivières)	OUV-1887

### TABLEAU 3

#### REGISTRES D'ÉTAT CIVIL ORIGINAUX

#### CONSERVÉS PAR LE CENTRE D'ARCHIVES DE QUÉBEC

#### DES ARCHIVES NATIONALES DU QUÉBEC

#### PROTONOTAIRE QUÉBEC (CE301)

CE301-1	Notre-Dame-de-Québec (1621-1900)
CE301-2	L'Ancienne-Lorette (1697-1900)
CE301-3	L'Ange-Gardien (1682-1900)
CE301-4	Saint-Étienne-de-Beaumont (1687-1900)
CE301-5	Notre-Dame-de-Miséricorde-de-Beauport (1673-1900)
CE301-6	La Visitation-de-Notre-Dame Château-Richer (1661-1900)
CE301-7	Saint-Charles-Borromée Charlesbourg (1681-1900)
CE301-8	Sainte-Famille-du-Cap-Santé (1721-1900)
CE301-9	Saint-Charles-des-Grondines (1856-1900)
CE301-10	Saint-Laurent Ile-d'Orléans (1679-1900)
CE301-11	Sainte-Famille Ile-d'Orléans (1666-1900)
CE301-12	Saint-Pierre et Saint-Paul Ile-d'Orléans (1679-1900)
CE301-13	Saint-Jean-Baptiste Ile-d'Orléans (1679-1900)
CE301-14	Saint-François-de-Sales Ile-d'Orléans (1679-1900)
CE301-15	Saint-François-de-Sales Neuville (1682-1900)
CE301-16	Sainte-Anne-de-Beaupré (1681-1900)
CE301-17	Saint-Augustin-de-Desmaures (1838-1900)
CE301-18	Saint-Joachim Montmorency (1687-1900)
CE301-19	Saint-Joseph-de-la-Pointe-de-Lévy (1679-1900)
CE301-20	Sainte-Foy (1679-1900)
CE301-21	Saint-Nicolas (1695-1900)
CE301-22	Saint-Roch-de-Québec (1829-1900)
CE301-23	Saint-Félix-du-Cap-Rouge (1862-1900)
CE301-24	Saint-Jean-Baptiste-de-Deschailions (1766-1900)
CE301-25	Saint-Joseph-de-Deschambault (1733-1900)
CE301-26	Saint-Jean-Baptiste-des-Écureuils Donnacona (1742-1900)
CE301-27	Sainte-Brigitte-de-Laval (1834-1900)
CE301-28	Saint-Ambroise-de-la-Jeune-Lorette Loretteville (1761-1900)
CE301-29	Saint-Louis de Lotbinière (1727-1900)
CE301-30	Sainte-Jeanne-de-Neuville Pont-Rouge (1869-1900)
CE301-31	Notre-Dame-de-Portneuf (1861-1900)

CE301-32 Saint-Agapit-de-Beaurivage (1867-1900)  
 CE301-34 Saint-Alban (1856-1900)  
 CE301-35 Saint-Antoine-de-Tilly (1702-1900)  
 CE301-36 Saint-Apollinaire (1856-1900)  
 CE301-37 Saint-Basile (1847-1900)  
 CE301-38 Saint-Casimir (1849-1900)  
 CE301-39 Sainte-Catherine (1832-1900)  
 CE301-40 Sainte-Croix Lotbinière (1727-1900)  
 CE301-41 Saint-Édouard-de-Lotbinière (1863-1900)  
 CE301-42 Sainte-Emmélie-de-Lotbinière (1864-1900)  
 CE301-43 Saint-Étienne-de-Lauzon (1861-1900)  
 CE301-44 Saint-Ferréol-les-Neiges (1849-1900)  
 CE301-45 Saint-Flavien (1856-1900)  
 CE301-46 Saint-Gilles-de-Beaurivage (1829-1900)  
 CE301-47 Saint-Henri-de-Lauzon (1775-1900)  
 CE301-48 Saint-Jean-Chrysostome Lévis (1830-1900)  
 CE301-49 Saint-Lambert-de-Lauzon (1854-1900)  
 CE301-50 Saint-Narcisse-de-Beaurivage (1873-1900)  
 CE301-51 Saint-Patrice-de-Beaurivage (1871-1900)  
 CE301-52 Sainte-Pétronille Ile-d'Orléans (1872-1900)  
 CE301-53 Saint-Raymond-Nonnat (1844-1900)  
 CE301-54 Saint-Romuald d'Etchemin (1854-1900)  
 CE301-55 Saint-Sylvestre (1829-1900)  
 CE301-56 Saint-Tite-des-Caps (1867-1900)  
 CE301-57 Saint-Ubalde (1871-1900)  
 CE301-58 Saint-Colomb-de-Sillery (1855-1900)  
 CE301-59 Saint-Edmond-de-Stoneham Stoneham et Tewkesbury (1851-1900)  
 CE301-60 Saint-Gabriel-de-Valcartier (1843-1900)  
 CE301-61 Anglican Cathedral Quebec (1768-1900)  
 CE301-62 Holy Trinity Cathedral Anglican Church Quebec (1859-1900)  
 CE301-63 Saint Matthew's Anglican Church Quebec (1863-1900)  
 CE301-64 Saint Paul's Anglican Church Quebec (1833-1900)  
 CE301-65 Saint Peter's Anglican Church Quebec (1834-1894)  
 CE301-66 Saint Andrew's Presbyterian Church Quebec (1770-1900)  
 CE301-67 Saint John's Presbyterian Church Quebec (1831-1900)  
 CE301-68 Wesleyan Methodist Church Quebec (1831-1900)  
 CE301-69 Baptist Societies Quebec (1858-1900)  
 CE301-70 Congregational Societies Quebec (1838-1881)  
 CE301-71 Garrison of Quebec Anglican Church (1797-1875)  
 CE301-72 Marine Hospital Anglican Church Quebec (1856-1889)  
 CE301-73 Saint Andrew of Melbourne Presbyterian Church (1800-1857)  
 CE301-74 Anglican Travelling Missionaries District of Quebec (1826-1848)  
 CE301-75 Aubigny Anglican Church (1827-1900)  
 CE301-76 Saint Andrew's Presbyterian Church Lévis (1855-1900)  
 CE301-77 New Liverpool Anglican Church (1872-1900)  
 CE301-78 Quebec Lunatic Asylum Anglican Church (1879-1894)  
 CE301-79 Saint Michael's Anglican Church Sillery (1860-1900)  
 CE301-80 Saint Mary's Anglican Church Montmorency Falls (1861-1900)  
 CE301-81 Saint Mary's Anglican Church Ile-d'Orléans (1867-1907)  
 CE301-82 Stoneham, Valcartier and Lake Beauport Anglican Church (1839-1900)  
 CE301-83 Lake Beauport and Stoneham Anglican Church (1856-1883)  
 CE301-84 Valcartier and Saint Catherine's Anglican Church (1856-1882)

CE301-84 Valcartier and Saint Catherine's Anglican Church (1856-1882)  
 CE301-85 Valcartier and Stoneham Presbyterian Church (1833-1871)  
 CE301-86 Portneuf Wesleyan Methodist Church (1834-1870)  
 CE301-87 Portneuf Anglican Church (1840-1900)  
 CE301-88 Portneuf Presbyterian Church (1846-1847)  
 CE301-89 Bourg Louis and Saint Catherine's Anglican Church (1850-1900)  
 CE301-90 Saint Gilles' and Saint Sylvester's Anglican Church (1840-1893)  
 CE301-91 Saint Sylvester's Presbyterian Church Lotbinière (1857-1890)  
 CE301-92 Hôtel-Dieu-de-Québec (1741-1900)  
 CE301-93 Hôpital Général de Québec (1728-1900)  
 CE301-94 Saint-Michel-Archange Beauport (1855-1900)  
 CE301-95 Hôpital de la Marine Québec (1847-1888)  
 CE301-96 Saint-Sauveur Québec (1867-1900)  
 CE301-97 Saint-Jean-Baptiste-de-Québec (1860-1900)  
 CE301-98 Saint-Patrice-de-Québec (1856-1900)  
 CE301-100 Notre-Dame-de-la-Victoire Lévis (1851-1900)  
 CE301-101 Saint-Zéphirin-de-Stadacona (1896-1900)  
 CE301-102 Rivière-du-Loup-en-Bas Anglican Church (1840-1880)  
 CE301-103 Hôpital du Sacré-Coeur-de-Jésus (1875-1900)  
 CE301-104 Hospice de la Miséricorde de Québec (1875-1882)  
 CE301-105 Saint-David-de-l'Auberivière (1877-1900)  
 CE301-106 Kensington and Athelstan Methodist and United Church (1906-1941)  
 CE301-107 Saint-Antoine-de-Bienville (1896-1900)  
 CE301-108 Sainte-Philomène-de-Fortierville (1882-1900)  
 CE301-109 Saint-Louis-de-Pintendre (1899-1900)  
 CE301-110 Rivière-à-Pierre (1890-1900)  
 CE301-111 Saint-Jacques-de-Parisville (1900)  
 CE301-112 Sainte-Christine (1895-1900)  
 CE301-113 Saint-Gilbert-de-Deschambault (1893-1900)  
 CE301-114 Saint-Grégoire (1891-1900)  
 CE301-115 Saint-Léonard (1898-1900)  
 CE301-116 Saint-Thuribe (1898-1900)  
 CE301-117 Saint-Charles-de-Limoilou (1896-1900)  
 CE301-118 Saint-Malo (1899-1900)  
 CE301-119 Hôtel-Dieu-de-Lévis (1898-1900)  
 CE301-120 Jewish Quebec (1897-1901)  
 CE301-121 Ursulines (1866-1900)  
 CE301-122 Lake Beauport, St. James Church of England (1892-1900)  
 CE301-123 Prebytériens français (1882-1900)  
 CE301-124 Evangelical Lutheran Quebec (1882-1894)  
 CE301-125 Valcartier Surroundings Scotland (1876-1900)  
 CE301-126 Notre-Dame-de-la-Garde (1885-1900)

PROTONOTAIRE MONTMAGNY (CE302)

CE302-1 Saint-Ignace-de-Loyola Cap-Saint-Ignace (1679-1900)  
 CE302-2 Notre-Dame-de-l'Assomption-de-Bellechasse Berthier-sur-Mer (1728-1900)  
 CE302-3 Notre-Dame-de-Bon-Secours L'Islet (1699-1900)  
 CE302-4 Saint-Charles Bellechasse (1749-1900)  
 CE302-5 Saint-Michel Bellechasse (1733-1900)  
 CE302-6 Saint-Pierre-de-la-Rivière-du-Sud (1740-1900)  
 CE302-7 Saint-Thomas-de-la-Pointe-à-la-Caille Montmagny (1691-1900)

CE302-9 Saint-François-de-Sales-de-la-Rivière-du-Sud (1740-1900)  
 CE302-10 Saint-Cajetan-d'Armagh (1857-1900)  
 CE302-11 Grosse-Ile Anglican Church Montmagny (1843-1900)  
 CE302-12 Saint-Luc-de-la-Grosse-Ile Montmagny (1834-1903)  
 CE302-13 Saint-Antoine-de-l'Ile-aux-Grues (1831-1900)  
 CE302-14 Saint-Aubert (1858-1900)  
 CE302-15 Saint-Cyrille-de-Lessard (1865-1900)  
 CE302-16 Saint-Eugène-de-L'Islet (1874-1900)  
 CE302-17 Saints-Gervais et Protais (1780-1900)  
 CE302-18 Saint-Jean-Port-Joli (1767-1900)  
 CE302-19 Saint-Lazare Bellechasse (1849-1900)  
 CE302-20 Sainte-Louise (1859-1900)  
 CE302-21 Saint-Magloire Bellechasse (1872-1900)  
 CE302-22 Saint-Paul-de-Montminy (1868-1900)  
 CE302-23 Sainte-Perpétue (1869-1900)  
 CE302-24 Saint-Raphaël Bellechasse (1851-1900)  
 CE302-25 Saint-Roch-des-Aulnets (1752-1900)  
 CE302-26 Notre-Dame-Auxiliatrice-de-Buckland (1857-1870)  
 CE302-29 Saint-Damien (1882-1900)  
 CE302-30 Saint-Marcel L'Islet (1894-1900)  
 CE302-31 Saint-Nérée (1883-1900)  
 CE302-32 Saint-Pamphile (1880-1900)  
 CE302-33 Saint-Philémon (1886-1900)

#### PROTONOTAIRE KAMOURASKA (CE303)

CE303-1 Notre-Dame-de-Liesse-de-la-Rivière-Ouelle (1690-1887)  
 CE303-2 Saint-Jean-Baptiste-de-L'Isle-Verte (1785-1887)  
 CE303-3 Saint-Louis-de-Kamouraska (1728-1887)  
 CE303-4 Notre-Dame-du-Mont-Carmel Kamouraska (1859-1887)  
 CE303-5 Saint-Hubert Témiscouata (1886-1887)  
 CE303-6 Saint-Georges-de-Cacouna (1813-1887)  
 CE303-7 Notre-Dame-du-Portage (1857-1887)  
 CE303-8 Saint-Patrice-de-la-Rivière-du-Loup (1813-1887)  
 CE303-9 Notre-Dame-du-Lac (1862-1887)  
 CE303-10 Saint-Alexandre Kamouraska (1853-1887)  
 CE303-11 Saint-André (1791-1887)  
 CE303-12 Sainte-Anne-de-la-Pocatière (1742-1887)  
 CE303-13 Saint-Antonin (1858-1887)  
 CE303-14 Saint-Arsène (1849-1887)  
 CE303-15 Saint-Denis-de-Kamouraska (1841-1887)  
 CE303-16 Saint-Clément Témiscouata (1875-1887)  
 CE303-17 Saint-Éleuthère Pohénégamook (1874-1887)  
 CE303-18 Saint-Éloi (1852-1887)  
 CE303-19 Saint-Épiphane (1863-1887)  
 CE303-20 Saint-François-Xavier-de-Viger (1871-1887)  
 CE303-21 Sainte-Françoise (1864-1887)  
 CE303-22 Sainte-Hélène (1850-1887)  
 CE303-23 Saint-Honoré Témiscouata (1871-1887)  
 CE303-24 Saint-Jean-de-Dieu (1874-1887)  
 CE303-25 Saint-Modeste (1853-1887)  
 CE303-26 Saint-Onésime d'Ixworth (1864-1887)

- CE303-27 Saint-Paul-de-la-Croix (1874-1887)
- CE303-28 Saint-Pacôme (1853-1887)
- CE303-29 Saint-Pascal (1829-1887)
- CE303-30 Notre-Dame-des-Neiges-de-Trois-Pistoles (1785-1887)
- CE303-31 Saint-Philippe-de-Néri (1870-1887)
- CE303-32 Sainte-Rose-du-Dégelé (1877-1887)
- CE303-33 Notre-Dame-des-Sept-Douleurs Témiscouata (1876-1887)
- CE303-34 Saint-Louis-du-Ha! Ha! (1878-1887)

**PROTONOTAIRE CHARLEVOIX (CE304)**

- CE304-1 Saint-Pierre et Saint-Paul Baie-Saint-Paul (1680-1900)
- CE304-2 Saint-Louis-de-l'Île-aux-Coudres (1750-1900)
- CE304-3 Saint-Étienne-de-la-Malbaie (1774-1900)
- CE304-4 L'Assomption-de-la-Saint-Vierge-des-Éboulements (1733-1900)
- CE304-5 Saint-François-Xavier-de-la-Petite-Rivière Petite-Rivière-Saint-François (1773-1900)
- CE304-6 Sainte-Agnès La Malbaie (1833-1900)
- CE304-7 Saint-Fidèle-de-Mount-Murray (1855-1900)
- CE304-8 Saint-Hilarion-de-Settrington (1864-1900)
- CE304-9 Saint-Irénée Charlevoix (1843-1900)
- CE304-10 Saint-Siméon Charlevoix (1874-1900)
- CE304-11 Saint-Urbain (1827-1900)
- CE304-12 Saint-Placide (1884-1900)
- CE304-13 Sainte-Élisée-de-Betsiamites (1888)
- CE304-14 Saint-Louis-du-Sault-au-Cochon (1892)

**PROTONOTAIRE FRONTENAC (CE305)**

- CE305-2 Sainte-Agathe Lotbinière (1857-1900)
- CE305-3 Saint-Athanase-d'Inverness (1859-1900)
- CE305-4 Inverness Baptist Church (1864-1872)
- CE305-5 Inverness Anglican Church (1859-1880)
- CE305-6 Inverness United Church of England and Ireland (1853-1854)
- CE305-7 Inverness Methodist Church (1859-1900)
- CE305-8 Inverness Presbyterian Church (1856-1900)
- CE305-9 Ireland Anglican Church (1840-1900)
- CE305-10 Ireland Wesleyan Methodist Church (1837-1873)
- CE305-11 Inverness Congregational Societies (Church) (1848-1849)
- CE305-12 Mission of Lower Inverness and Nelson (1855)
- CE305-13 Leeds Anglican Church (1831-1900)
- CE305-14 Leeds Presbyterian Church (1833-1900)
- CE305-15 Leeds Wesleyan Methodist Church (1858-1900)
- CE305-16 Sacré-Coeur-de-Marie-de-Thetford Mission (1879-1880)
- CE305-17 Sacré-Coeur-de-Jésus East Broughton (1871-1900)
- CE305-18 Saint-Adrien-d'Irlande Ireland Partie Nord (1879-1880)
- CE305-19 Saint-Anastasie-de-Nelson Lyster (1870-1900)
- CE305-20 Saint-Calixte-de-Somerset Plessisville (1845-1900)
- CE305-21 Saint-Évariste-de-Forsyth (1855-1900)
- CE305-22 Sainte-Julie-de-Somerset Laurierville (1854-1900)
- CE305-23 Saint-Ferdinand d'Halifax Halifax-Sud (1847-1900)
- CE305-24 Sainte-Sophie d'Halifax Halifax-Nord (1855-1900)

CE305-25	Saint-Vital-de-Lambton (1849-1880)
CE305-26	Leeds, Inverness, Nouvelle-Irlande et Halifax, cantons (1829-1830)
CE305-27	Saint-Jacques-de-Leeds (1855-1870)
CE305-28	Saint-Pierre-de-Broughton (1871-1880)
CE305-29	First Inverness and Points adjacent Anglican Church (1849)
CE305-30	Second Inverness and Points adjacent Anglican Church (1849)
CE305-32	Saint-Alphonse-de-Thetford-Mines (1886-1894)
CE305-33	Saint-Julien-de-Wolfstown (1880-1892)
CE305-34	Notre-Dame-de-Lourdes (1893-1900)
CE305-35	Saint-Olivier - Garthby (1883-1897)
CE305-36	Saint-Charles-Borromée - Garthby (1898-1900)
CE305-37	Saint-Désiré-du-Lac-Noir (1890-1900)
CE305-38	Saint-Antoine-de-Pontbriand (1898-1900)
CE305-39	Sainte-Luce - Disraëli (1884-1896)
CE305-40	Hospice des Soeurs de la Charité (1897-1899)
CE305-41	Saint-Méthode (1889-1900)
CE305-42	Saint-Pierre-Baptiste (1886-1900)

#### PROTONOTAIRE BEAUCE (CE306)

CE306-1	Enfant-Jésus (1899-1900)
CE306-2	Saints-Anges (1875-1900)
CE306-3	Saint-Anselme (1830-1900)
CE306-4	Saint-Benoît-Labre (1892-1900)
CE306-5	Saint-Bernard (1844-1900)
CE306-6	Sainte-Claire (1824-1900)
CE306-7	Saint-Côme-de-Kennebec (1871-1900)
CE306-8	Saint-Édouard-de-Frampton (1830-1900)
CE306-9	Saint-Elzéar (1846-1900)
CE306-10	Saint-Éphrem-de-Tring (1866-1900)
CE306-11	Saint-François-d'Assise (1765-1767, 1783-1900)
CE306-13	Presbyterian Church of Kennebec Road (1883-1900)
CE306-14	Anglican Church (1894-1900)
CE306-12	Saint-Frédéric (1852-1900)
CE306-13	Saint-Gédéon (1899-1900)
CE306-14	Saint-Georges (1871-1900)
CE306-15	Sainte-Germaine-du-Lac-Étchemin (1867-1900)
CE306-16	Sainte-Hénédine (1852-1900)
CE306-17	Saint-Honoré-de-Shenley (1873-1900)
CE306-18	Saint-Isidore-de-Lauzon (1834-1900)
CE306-19	Saint-Joseph (1738-1744, 1755-1900)
CE306-20	Sainte-Justine (1864-1900)
CE306-21	Saint-Léon-de-Standon (1872-1900)
CE306-22	Saint-Malachie (1857-1900)
CE306-23	Sainte-Marguerite (1840-1900)
CE306-24	Sainte-Marie (1745-1900)
CE306-25	Saint-Martin (1882-1900)
CE306-26	Saint-Maxime (1893-1900)
CE306-27	Saint-Odilon-de-Cranbourne (1883-1900)
CE306-28	Saint-Prosper (1890-1900)
CE306-29	Sainte-Rose-de-Watford (1894-1900)

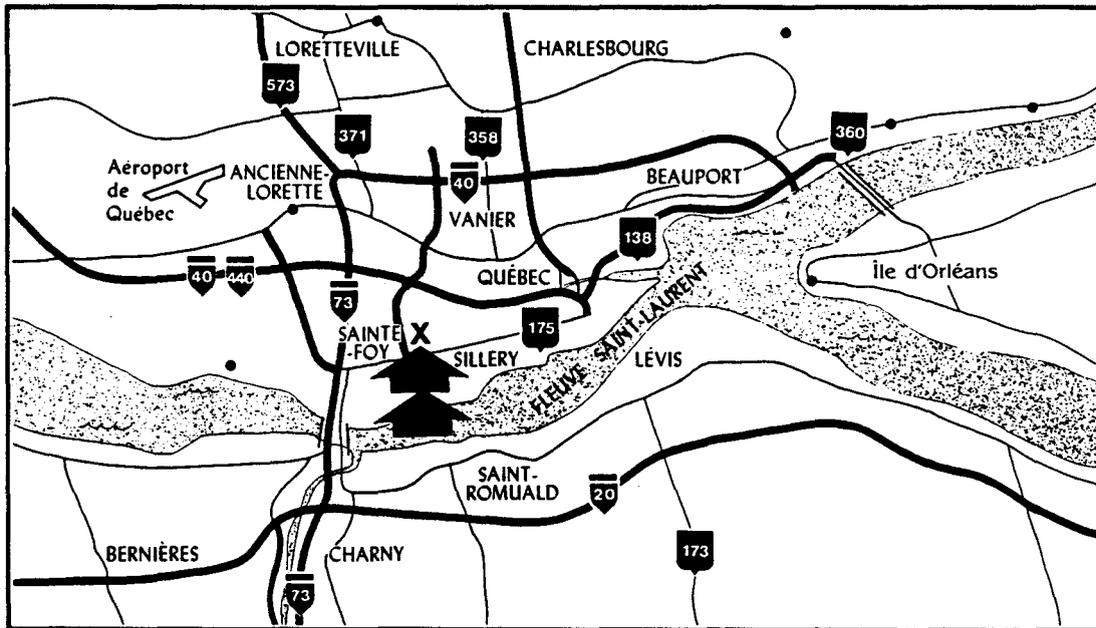
- CE306-30 Saint-Séverin (1872-1900)
- CE306-31 Saint-Théophile (1891-1900)
- CE306-32 Saint-Victor (1849-1900)
- CE306-33 Saint-Zacharie (1881-1900)
- CE306-34 Saint-Benjamin (1900)
- CE306-35 Frampton, Cranbourne, Standon and Buckland.  
Anglican Church (1835-1900)
- CE306-36 Kennebec Road, Linière, Frampton and Cranbourne.  
Presbyterian Church (1844-1900)
- CE306-37 St. Peter's Anglican Church (Saint-Georges) (1894-1900)
- CE306-38 Frampton, Leeds and Inverness.  
Church of Scotland (1848)

---

**TOUS LES CHEMINS MÈNENT AUX ARCHIVES**

---

X: Pavillon Louis-Jacques-Casault, Cité Universitaire, Sainte-Foy, Québec.



\* \* \* \* \*

## LA DANSEUSE N'ÉTAIT PAS CENTENAIRE

par Jacques Saintonge

Il y a un siècle, ou peu s'en faut, Benjamin Sulte (1) fustigeait les journalistes qui n'en finissaient plus de créer des centenaires sans se donner la peine de vérifier l'exactitude de leurs dires. Il citait, entre autres, une étude de Joseph-Charles Taché, démontrant que sur 421 noms de personnes réputées centenaires, 339 avaient dû être mises de côté, *faute de preuves ayant l'apparence de la vérité*. Sur les 82 cas restant, écrit-il, on n'a trouvé que neuf personnes qui avaient réellement atteint l'âge de cent ans. Parmi ces dernières, un certain cordonnier du nom de Pierre Joubert, dont Hubert Charbonneau, dans un article publié récemment dans les *Mémoires de la Société généalogique canadienne-française*, vient de détruire le mythe voulant que ce Joubert, un Charlesbourgeois né en 1701, soit décédé 113 ans plus tard (2).

Il y a deux ans, nous avons eu l'occasion de rectifier l'acte de décès de Marie-Rose Campagna, prétendument décédée à l'âge de 116 ans, alors qu'elle avait quand même eu le privilège de mener ici-bas une existence longue de 96 années (3).

En 1927, le juge J. Camille Pouliot publiait à Québec quelques glanures relatives à l'Île d'Orléans. Citant les *Mémoires* de Nicolas Gaspard Boisseau (4), il y relatait comment Françoise Lecomte, veuve d'Augustin Dupil et contemporaine de Pierre Joubert, avait invité le prince William Henry, de passage au Canada en 1787, à danser le menuet avec elle. Selon l'anecdotier, la veuve au pied léger portait alors allégrement ses 104 ans. Voici le récit du juge Pouliot (5) :

### *Honneur royal à la veuve Dupil*

*Le souvenir d'un grand honneur échu à la Veuve Augustin Dupil dit Versailles, s'est transmis de génération en génération dans les familles Le Compte et Dupil :*

*C'était en septembre 1787. Son Altesse Royale William-Henry, troisième fils de George III, alors âgé de 22 ans, (qui devait monter sur le trône d'Angleterre, le 8 septembre 1831 et prendre le nom de Guillaume IV), était en visite au Canada.*

*Pendant son séjour à Québec, il manifesta le désir d'aller visiter l'Île d'Orléans, dont les multiples beautés lui procurèrent plusieurs heures d'enchantement.*

*À St-Pierre, le prince alla rendre visite à une vieille centenaire du nom de Dupil, qui se rappelait parfaitement l'invasion de 1759, et qui, ayant conservé tout son jugement, sut émailler sa conversation de fines réparties.*

*Avant de partir, le prince demanda à la veuve Dupil s'il pouvait faire quelque chose qui put lui être agréable.*

*"Oh! oui, Monseigneur, s'empressa de répondre la vieille. Si vous vouliez bien danser le menuet, ce serait un grand bonheur pour moi, avant de mourir, de danser avec le fils de mon Souverain."*

*Le futur roi d'Angleterre acquiesça de bonne grâce à l'invitation et dansa le menuet avec la centenaire, puis reconduisit à sa chaise sa partenaire en lui faisant un salut gracieux. Elle répondit par une profonde révérence, à la française.*

*La veuve Dupil avait alors cent quatre ans.*

*Nous avons extrait le récit de cette anecdote des Mémoires de Nicolas-Gaspard Boisseau, natif de St-Pierre, I.O., et élu en 1791 premier député du Comté d'Orléans. Il ajoute qu'à une noce, à laquelle il assista (invité sans doute en cette qualité), la veuve Dupil dansait encore le menuet.*

*Elle est décédée à St-Pierre en 1793.*

*C'est par erreur que De Gaspé, dans ses mémoires, mentionne le père de la reine Victoria, comme ayant dansé avec la veuve Dupil. Le Duc de Kent n'est venu au Canada qu'en 1791, alors que William-Henry est arrivé à Québec en août 1787 sur le "Pegasus", pour en repartir en octobre.*

*L'héroïne de l'anecdote ci-dessus est morte le 17 août 1793, ainsi qu'en fait foi l'extrait suivant, tiré des registres de St-Pierre :*

*"Le dix-sept août mil sept cent quatre-vingt-treize, je soussigné curé ai fait la sépulture de Françoise Lecomte veuve d'Augustin Dupil, âgée de cent dix ans. Grande confluence de monde".*

*Edmond Burke, curé (6)*

#### **Encore une fausse centenaire**

Or, après vérification de son acte de baptême, il est inexact de prétendre que Françoise Lecomte ait dansé avec le futur roi d'Angleterre (7) à l'âge de 104 ans. En effet, cette Françoise, qui est, de toute évidence, la fille aînée d'Antoine Lecomte et de Marie Poiré, a été baptisée à Québec le 30 août 1699 sous les prénoms de Marie Madeleine (8). Antoine et Marie s'étaient épousés l'année précédente dans la même ville.

La méprise de Boisseau, répétée par le juge Pouliot, vient vraisemblablement du curé Edmund Burke qui, le 4 octobre 1793, affirme dans l'acte de sépulture qu'il signe à cette date que la vénérable vieille dame est décédée à l'âge de 110 ans, alors qu'en réalité elle en avait plutôt 94. Il est possible toutefois que le pasteur ait été mal renseigné par quelque membre de la famille de la défunte. Françoise avait donc 88 ans lors de la visite du prince William Henry et devait être encore bien alerte à cet âge avancé. À noter aussi que, d'après le fac-similé de l'acte de sépulture ci-dessous extrait des registres de la paroisse Saint-Pierre, le juge Pouliot fait erreur dans sa transcription en faisant mention du 17 août au lieu du 4 octobre.

*Françoise de Comte veuve Aug. Dupil. 110 ans. Le 17 août 1793. Acte de sépulture fait par moi le Curé de St Pierre de Comte. Françoise de Comte veuve d'Augustin Dupil, âgée de cent dix ans. Grande confluence de monde. Edmond Burke Curé*

Donc, si l'on en croit MM. Sulte et Taché, les registres de l'état civil et surtout les recensements des siècles derniers ne sont pas très fiables en ce qui concerne l'âge des vieillards. On avait plutôt tendance à exagérer l'âge de ceux dont on dit qu'ils sont des sages.

- (1) *Pages d'histoire du Canada*, Montréal 1891, p. 393 à 400.
- (2) Édition du printemps 1990, p. 45 à 48. Pierre Joubert père est né le 15 juillet 1701 et décédé en 1766, une semaine après avoir célébré son 65<sup>e</sup> anniversaire. C'est son fils Pierre qui est décédé à Québec le 16 novembre 1814.
- (3) *L'Ancêtre*, octobre 1988, p. 73.
- (4) Boisseau (1765–1842) fut le premier député de l'Île d'Orléans (1792–1796) à siéger au Parlement du Bas-Canada. Il a ensuite exercé sa profession de notaire durant plus de 40 ans à Montmagny.
- (5) *L'Île d'Orléans, glanures historiques et familiales*, Québec 1927, p. 49 à 51.
- (6) À propos du curé Edmund Burke, le juge Pouliot ajoute la note suivante :  

"Le curé Burke, devenu plus tard évêque et protonotaire apostolique de la Nouvelle-Écosse, s'il connaissait le français, le prononçait aussi mal que Mgr Plessis prononçait mal l'anglais."  
  
On lit dans le *Rapport des Missions de la Nouvelle-Écosse*, qu'un jour, dans un sermon il énuméra à l'appui de sa thèse les Pères de l'Église : saint Hyronorimus, saint Basilicus, saint Cyprianus, etc., en un mot, dit-il, toute la cliche (l'Église). On conçoit l'éclat de rire qui accueillit ce mot.
- (7) Le prince William-Henry (1765–1837) est le troisième fils du roi Georges III. Il a succédé à son frère Georges IV sur le trône d'Angleterre en 1830. C'est sa nièce, la princesse Victoria, qui prendra sa succession en 1837.
- (8) Tanguay (*Dictionnaire généalogique des familles canadiennes*, III, p. 543) la nomme Madeleine Françoise à son mariage avec Augustin Dupil, à Saint-Pierre de l'Île d'Orléans, le 26 août 1719. Toutefois, après vérification des registres de l'état civil, le prénom de Madeleine ne figure ni dans l'acte de mariage ni dans l'acte de sépulture.

\* \* \* \* \*

## RELANCE DE L'ASSOCIATION DES FAMILLES GAGNÉ-BELLAVANCE

par Jean A. Gagné

L'Association des familles Gagné-Bellavance d'Amérique, qui avait été incorporée en 1950 en vue des fêtes mémorables de 1953 et 1954, cherche à renaître à l'intérieur des facilités offertes par la Fédération des Familles-Souches Québécoises dont elle fait partie depuis cinq ans. Les descendants de François Gagné dit Le Poitevin, établi à Trois-Rivières vers 1695 puis à Saint-François-du-Lac, ayant adopté le patronyme de Potvin, se sont joints à l'Association et participeront aux retrouvailles envisagées pour 1993 afin de célébrer le 350<sup>e</sup> anniversaire de l'arrivée au pays de Louis Gagné et de Marie Michel, son épouse.

Toute personne désireuse de participer à cette renaissance en 1991 sera bien aimable d'en informer la Fédération des Familles-Souches Québécoises Inc., C.P. 6700, Sillery (Québec), G1T 2W2 (418-653-2137).

\* \* \* \* \*

## LES NOMS HOULE, HOUDE, LEHOUD ET LEHOUX

recherche : André Beauchesne

Le nom Houde a de multiples variables d'écriture, sans compter les surnoms: Houle, Houl, Houle, Houle, Houle, Hould, Houde, Houle, LeHoud, Le Houx et Lehoux; Desroches, Bellefeuille, Desruisseaux. Il est difficile d'en trouver l'origine exacte, et peut-être n'y en a-t-il pas qu'une.

Houle peut signifier flot, ce qui désigne des masses d'eau qu'agite un mouvement rapide; il se dit du mouvement ondulatoire de la mer agitée sous l'action du vent. Houle peut donc indiquer "agité comme le flot".

Hude, Heude, Houde et Hudel, Heudel, Houdel peuvent être dérivés du germ. hild.: combat, ou encore, par contraction, des dérivés de heulon, houlon, heulot, houlot, heulin, houlin, comme hulot, hulin, hulon, huleux : hurler, d'après le cri du hibou.

Hudel, Heudel, Houdel a signifié "charette" en ancien français. Hude, Heude et HOUDE en sont une contraction.

Houler, en ancien français, signifie pousser, lancer, d'où houle et houlard comme surnom de celui qui pousse ou lance. Houl peut-être une contraction de houel ou hoyel, forme nordique ou normande de houyau ou hoyau : c'est un cultivateur possédant un houel ou houyau (une houe), ou un marchand de houels ou houyaux (houes). Houe est un instrument aratoire, une pioche à fer large et recourbé servant à remuer la terre. Houl peut donc signifier dans ce cas "celui qui vend les houes ou qui travaille à la houe".

Houd, Houx, Lehoud, Lehoux, Duhoud et Duhoux sont aussi des noms d'origine indiquant la présence de houx dans le voisinage de l'habitation. Le houx, du francique hulis, "est un arbuste des sous-bois, à feuilles luisantes, épineuses et persistantes dont l'écorce sert à fabriquer de la glu". Il semble donc très difficile de déterminer l'origine exacte du nom Houde, Houle, Hould, Lehoud, et Lehoux, et sa signification.

Si l'on considère que des descendants de Louis <sup>1</sup> Houde ont pris le nom de Lehoud et de Lehoux, que d'autres arrivants portaient déjà le nom de Le Houx et Lehoux, on peut penser que la dernière alternative soit la bonne pour expliquer la signification des noms de famille Houde, Houle, Hould, Lehoud, Lehoux du Canada, alors que des noms similaires de familles de France peuvent avoir diverses origines.

Si cette hypothèse est exacte, le nom de ces familles au Canada signifierait que "leur habitation d'origine ou leur domaine était planté de houx".

### Bibliographie

Dauzat et Morlet : *Dictionnaire étymologique des noms de famille et prénoms de France*. Sélection Larousse.

Drouin. *Dictionnaire national des Canadiens français*.

Tanguay, Cyprien. *Dictionnaire généalogique des familles canadiennes*.

Godbout, Archange. *Annotations manuscrites du Dictionnaire Tanguay*.

\* \* \* \* \*

## L'ÉVÉNEMENT DE 1891

Recherche : Jacques Saintonge

### M. B. Sulte

M. Benjamin Sulte a donné devant l'Institut Canadien d'Ottawa une conférence sur la jeunesse de Napoléon 1<sup>er</sup>.

Le journal *Le Canada* dit au sujet de cette conférence :

Sulte, le plus historien de nos anecdotiers et le plus anecdotier des historiens a tiré de sources connues à lui seul, un ensemble de faits qui mettent en complète lumière la jeunesse de Bonaparte. (27 janvier 1891)

### M. L.A. Bergevin à son ancien poste d'affaires

M. Chs Bergevin, marchand de marchandises sèches de la côte de la Montagne et de la rue Notre-Dame, a vendu son stock à M. L.A. Bergevin et Cie, et il se retire de nouveau des affaires.

M. Léonidas Bergevin retourne à son ancien poste, avec la résolution d'ajouter, encore si possible à sa grande popularité.

Intelligent, actif, doué d'une intelligence commerciale de plusieurs années déjà, M. Bergevin peut, avec de la prudence, de l'énergie, faire de son établissement l'un des plus solides et des plus prospères de la Basse-Ville.

Il aura pour associé, nous dit-on, un homme qui est depuis longtemps dans le commerce, l'un des plus anciens commis de la maison Dechêne, de la côte de la Montagne, M. Esdras Roy. (4 février 1891)

### Metgermette – Le développement de ce village

Quelques notes intéressantes sur ce village, qui ne compte encore que quinze années d'existence.

St-Zacharie est situé dans le canton de Metgermette, limitrophe des frontières américaines.

La première messe y fut célébrée le 14 décembre 1875, par feu M. F. Catellier, curé de St-Georges, dans la maison de M. V. Vannier. Jusqu'à l'année 1880, cette mission fit peu de progrès. Mais à partir de cette date, elle augmenta considérablement, grâce aux efforts du R.P. Lacasse, qui venait d'être nommé Apôtre de la colonisation par Mgr l'Archevêque de Québec. Ce fut lui qui, avec l'aide de M. Abraham Poulin, un de nos braves colons, abattit le premier arbre sur le terrain de la fabrique et avec cet arbre il fit une croix qu'il bénit et planta le 7 novembre 1880.

Le terrain de l'église est dû à la générosité de Rév. M. Ant. Martel, ancien curé de St-Joseph, qui s'intéresse encore beaucoup au progrès de cette paroisse.

Le premier missionnaire fut le Rév. R. Meunier, vicaire à Ste-Marie. Il vint prendre possession de son nouveau poste le 15 janvier 1881. C'était bien l'homme qu'il fallait. Actif, courageux, ne reculant devant aucun obstacle, sous son habile direction, cette mission fit des progrès considérables.

À cette époque, St-Joachim comptait 11 familles. Aujourd'hui, cette mission qui est devenue paroisse canonique et civile, a une population de 610 personnes réparties comme suit :

Familles résidentes	110
Communians	389
Non communians	231

Les zélés paroissiens se proposent de remplacer la chapelle provisoire par une église.

Il est vraiment étonnant de constater, nous écrit-on, le peu de cas que l'on a fait de cette partie du pays, qui renferme cependant des sources de richesses considérables. Les terres en général sont de première qualité; ajoutez à cela des mines de fer, d'argent et même d'or; des pouvoirs d'eau immenses, capables d'éclairer à l'électricité tout le comté de Beauce, le commerce du bois, etc.

Si le gouvernement de Québec faisait pour cette partie de la Province au sud du fleuve St-Laurent, ce qu'il fait si généreusement pour la partie au nord, l'on verrait bientôt des progrès étonnants. La grande difficulté ici, ce sont les chemins. Nous sommes à neuf lieues du chemin de fer. Ce qui nous encourage, c'est qu'on nous donne l'assurance qu'avant longtemps, une ligne américaine traversera notre paroisse pour se raccorder avec le Québec Central qui semble vouloir donner enfin signe de vie. Voilà! (6 février 1891)

### Le vingtième siècle

Quelqu'un demandait à la *Gazette* de Montréal si le vingtième siècle daterait du 1<sup>er</sup> janvier 1900, ou du 1<sup>er</sup> janvier 1901, et l'éditeur de répondre, le 1<sup>er</sup> janvier 1901. Un correspondant du *Recorder* de Halifax fait la même question, et l'éditeur de répondre que le premier jour du 20<sup>ième</sup> siècle serait le 1<sup>er</sup> janvier 1900. C'est une erreur. Il faut cent ans pour un siècle. Le premier siècle de l'ère chrétienne ne fut terminé qu'au moment de la dernière heure du dernier jour de la dernière année des premiers cent ans. Le deuxième siècle commença au premier moment de l'année 101. Le 19<sup>ième</sup> siècle sera complété au dernier moment de 1900, alors que dix-neuf cents ans seront écoulés depuis la naissance du Sauveur. (6 février 1891)

### Le froid et la longévité

Les climats froids semblent être favorables à la longévité. En Norvège, il est dit que des 6,937 personnes décédées en 1861, 63 avaient atteint l'âge de 100 ans; et en Russie, des 796,278 mortes en 1871, 218 étaient centenaires, 220 dépassaient ce chiffre, et quatre avaient atteint l'âge extraordinaire de 130 ans. Dans le diocèse d'Aggherus, en Norvège, il existait en 1873, 150 couples qui avaient vécu plus de 80 ans ensemble. Les vieillards sont plus nombreux dans les pays montagneux et élevés que dans les pays plats et bas. (6 février 1891)

### Accident fatal

Un charroyeur de neige du nom de Félix Paquet, âgé de 50 ans, est tombé à l'eau samedi l'après-midi à 4 heures en déchargeant un voyage de neige au quai du Grand-Tronc.

Malgré tous les efforts pour le retirer de l'eau, le pauvre malheureux y perdit la vie.

Le défunt charroyait pour le compte de M. Letellier, épicier en gros, de la Basse-Ville.

Son cadavre, retiré de l'eau peu de temps après, a été transporté au No. 85, rue Hermine, St-Sauveur, où il demeurerait. Le député-coroner tiendra une enquête à dix (heures) ce matin. (16 février 1891)

\* \* \* \* \*

## TRAVAUX EN COURS

Compilation : Henri-Pierre Tardif

**ERRATUM** : Dans le numéro de décembre 1990 de *L'Ancêtre* une malencontreuse omission s'est produite au tout début de cette rubrique. À la première entrée, le nom de monsieur **CONRAD LEGAULT (2151)** a été omis involontairement. Nos excuses à monsieur Legault.

**BONHOMME, Jean (2504)** : Je travaille actuellement à la réalisation d'un ouvrage généalogique concernant les **Bonhomme, Beaupré et Dulac d'Amérique**. En tout, une quinzaine de colons français portant un de ces trois noms firent souche en Amérique. Quatre d'entre eux eurent une énorme descendance. Les voici :

- **Nicolas Bonhomme** (vers 1603-1683), époux de Catherine Goujet.  
De Fécamp (Seine-Maritime) France.  
Ancêtre de la plupart des **Bonhomme, Beaupré et Dulac d'Amérique du Nord**.
- **Louis de Xavier dit Beaupré**, époux de Marie-Jeanne Delpèche.  
Origine inconnue. Milieu du XVII<sup>e</sup> siècle.  
Ancêtre de **Beaupré d'Amérique du Nord**.
- **François Pierre Beaupré**, époux de Thérèse Mercier.  
De Metz (Moselle), France.  
Ancêtre de **Beaupré d'Amérique du Nord**.
- **Jacques Aubuchon dit Le Loyal** (1617-1701), époux de Mathurine Poisson.  
De Dieppe, (Seine-Maritime) France.  
Ancêtre de **Dulac d'Amérique du Nord**.

Je possède environ 10 000 actes de mariages. Je tâche actuellement "d'informatiser" tous ces renseignements facilitant la recherche des affiliations et la maintenance des informations généalogiques. Chaque information est accompagnée de sa référence permettant ainsi de retracer l'exactitude du renseignement. En totalité, environ 13 générations regroupant 60 000 individus ayant chacun si possible une fiche généalogique. Fiches généalogiques fabriquées et puisées à partir de multiples sources (françaises, canadiennes et américaines) comme les témoignages oraux, papiers de famille, registres de l'état civil, généalogies déjà existantes, registres de cimetières, archives policières, judiciaires, d'ouvrages historiques ou bibliographiques, archives médicales, journaux d'époque, archives privées.

Cette immense base de données permettra d'établir une étude statistique et démographique d'une branche de la population canadienne, américaine et même antillaise. Quelques cas médicaux et génétiques seront traités. De par les fiches généalogiques, l'histoire individuelle de plusieurs personnes sera traitée. L'histoire sociale des générations nous permettra d'étudier la famille plus globalement.

Bientôt, je terminerai cet ouvrage et je le complèterai d'une section historique des premières générations des colons français. De plus, j'annexerai des anecdotes particulières concernant les autres générations.

**SHONTELL, Mary V. (2499)** (Niantic, CT) : Je suis descendante de Pierre Chantal dit Lafleur né en France en 1667, fils de Jean Chantal et Louise Chor. Il se marie à Saint-Pierre, I.O. avec Marie

Angélique Martin, fille de Joachim Martin et de Anne Charlotte Petit. Le nom Chantal s'est transformé en "Shontell" quand mes ancêtres ont émigré aux États-Unis.

En ce moment, je travaille sur la généalogie de ma famille qui comprend tous les noms canadiens-français suivants : Shontell (Chantal), Lettre (du nom Lessois "Loeder), Charbonneau, Bergeron, Dubois, Dubeau, Martin, Grenon, Harnois, Croteau, Bordeleau, Marcotte, Simoneau, Blanchette, Chor, Petit, Pruneau, Arontio, Blaise, Arenhatsi (nom huron), Mangerine, Reneau, Gagnon, Demers, Lambert.

**MOREAU, René (2506) :** Mes travaux portent sur les sujets suivants :

- a) recherches généalogiques sur les familles Moreau (côté paternel) et Lemire (côté maternel).
- b) historique de la municipalité Saint-Joseph-de-Coleraine et de la paroisse Saint-Joseph-de-Coleraine.

De plus, je suis président de la Société d'histoire de Coleraine et de Vimy-Ridge. Je demande et j'offre ma collaboration à toutes les personnes intéressées.

**LIZOTTE, Jean de Gaspé (2507) :** Généalogie de la famille de Philippe Aubert de Gaspé, de la famille Fraser de Rivière-du-Loup et de la famille Lizotte dont le premier ancêtre Guillaume Lizotte arrivé à Québec en 1662 et s'installe à l'Anse Sainte-Anne (de La Pocatière).

**NADEAU-LIZOTTE, Madeleine (2508A) :** Travaux sur la famille Nadeau (côté paternel) dont le premier ancêtre Joseph Ozanny Nadeau vient de Genouillac en Angoumois. Il fut inhumé à Sainte-Famille, Î.O. le 12 février 1677.

**SIKES, P. Sikes (2512) (Panama City, FL) :** Je travaille sur les familles suivantes : Parrott, Létourneau, Meloche, Dupuis, Denoyelle, Geoffroy, Guérin, Rogier, Sainte-Marie, Richer, Bordeau, Lefèbvre, Gagné, Janier, Cusson, Léger, Goard, Bornay, Reneau et Peigne.

**BEAUMONT, Léo (2499) :** Généalogie des familles Couillard de Beaumont, de Beaumont et Beaumont descendant de Guillaume Couillard et de son fils Charles, seigneur de Beaumont. J'aimerais entrer en communication avec toute personne travaillant sur ces familles.

**BRETON, Fernand (2470) :** Histoire et généalogie de la famille Hélié dit Breton ainsi que celle des Laliberté (côté maternel) avec l'aide de mon épouse qui, en plus de me seconder dans mes recherches, travaille également sur les familles Bergeron et Girard.

**BORTOLOTTI, Éliane (2100) :** Généalogie des Lacoste dit Languedoc (côté paternel) et des Gonthier/Gauthier (côté maternel). J'aimerais correspondre avec les personnes intéressées dans ces mêmes familles.

**GOUDREAU, Jeannine M. (2505) (Leduc, Alberta) :** Familles Royer (côté paternel), Charbonneau (côté maternel), Paradis, Goudreau, Côté, Lambert, Plante, Lagacé, Rioux et Leroux.

**CONLON, Mary O. (2502) Spring Lake Heights, N.J. Familles Bédard (côté maternel), Gravel, Quévillon (Couvillon), Coutu et Chalifour.**

**GAUTHIER, Pierrette (2509) :** Études sur les familles Gaucin dit St-Germain (côté paternel), Ménard-Bellerose (côté maternel) et Rivard.

**DION, Gilles (2500) :** Généalogie et histoire familiale (Dion, Giguère, Couturier et Mailloux).

\* \* \* \* \*

## REGARD SUR LES REVUES

par Lucien Laurin

**Héritage** – Société de généalogie de la Mauricie et des Bois-Francs – novembre 1990.

Le Seigneur Joseph Deguire dit Desrosiers.

Concours de popularité aux Forges St-Maurice – Liste des parrains.

Lignée ancestrale Bastien.

Lignée ancestrale Vallières.

Personnalité de ce mois : Jean Coutu et son titre d'ascendance.

Premier rassemblement des familles Genest, Geneste, Genesse, Labarre.

Association des archivistes – journée nationale en janvier prochain, regroupant archivistes, généalogistes et historiens.

Greffé du notaire Nicolas Duclos, notaire à Batiscan (suite).

**Échos généalogique** – Société de généalogie des Laurentides – été 1990, Vol. 6, N° 4.

Les familles Fleurant.

La famille Trudeau de Sainte-Sophie.

Outil de référence pour les chercheurs qui fréquentent le Centre des Archives du Québec à Montréal.

Avis de recherche sur les familles Denis.

Les publications de Serge Laliberté, de Berthe Forget-Brissette et de Jean-Paul Bélanger.

**L'Outaouais généalogique** – Société de généalogie de l'Outaouais – Vol. XII, N° 5 – nov. déc. 1990.

Les Cayen de l'Original.

Bottin des chercheurs à l'échelle de la province.

Les Beaudry.

Mots d'origine percheronne encore en usage au Canada français.

Ascendances paternelle et maternelle de Jean-Paul Dugal.

Registre de la population du ministère des Affaires sociales 1926-1985.

FQSG – Rapport de la présidente pour l'année 1989-1990.

Mission de Saint-Cajetan ou Castor Blanc – Joseph Landreville, veuf de Céline Richard.

**L'Archiviste** – Archives nationales du Canada – Vol. 17, N° 5 – sept. oct. 1990.

L'architecture canadienne vue à travers l'objectif.

La préservation du patrimoine architectural.

L'architecture militaire britannique et georgienne au Canada.

Le service de plans du Canada.

Les documents d'immigration conservés aux Archives nationales.

**Centre généalogique de l'Ouest** – France – 3<sup>e</sup> trimestre 1990.

La France et l'Angleterre en 1789.

Souvenirs numismatiques des intendants de Bretagne.

Picard-Nedelec, Gautreau-Lidureau, Courtel-Thomas, De St-Ilan-Boivin.

Pour connaître les saints patrons de vos ancêtres.

**Michigan's Habitant Heritage** - French-Canadian Heritage Society of Michigan - Vol. 11, N° 3 - Jul. 1990.

Hudson's Bay Company Archives - Thomas Taylor et Mary Keith.  
French-Canadian Genealogical Research in Houghton County, Michigan, Part IV.  
An Overview Chart.  
Cousins by the Dozens.  
Comeau Families - Part 3.

**Nord Généalogie** - Flandres-Hainaut-Artois - N° 106 - 1990/5.

Convenances de mariage passées devant les échevins de Douai.  
La morphopsychologie d'ancêtres et photos anciennes.  
Mariages des personnes de la ville de Lille et de ses environs à Leiden.

\* \* \* \* \*

## DE LA NOUVELLE-FRANCE À LA NOUVELLE-ANGLETERRE

par Jean de Chantal

Une liste des nouveaux membres paraît dans la presque totalité des bulletins publiés par nos sociétés de généalogie. Nombreux doivent être les lecteurs qui, sans lire cette liste aussi attentivement peut-être que les articles de fond qui la précèdent, y jettent quand même un coup d'œil en passant. Les nouveaux membres ne se retrouvent-ils pas presque toujours à la fin du bulletin, un peu comme le beaujolais nouveau qui nous arrive en fin d'année? Dans un cas comme dans l'autre, d'agréables surprises guettent parfois les dégustateurs.

Une personne qu'on connaît, mais qu'on ne savait pas s'intéresser à la recherche de ses ancêtres, révèle soudain, par sa nouvelle appartenance à une société de généalogie, qu'elle désire dorénavant y consacrer ses loisirs. Une autre fois, c'est un homonyme qu'on y trouve avec une adresse qui permet à l'occasion d'entamer une communication écrite conduisant souvent à l'échange de renseignements d'une branche à l'autre d'un même arbre généalogique.

C'est ainsi qu'en scrutant l'autre jour le numéro du printemps dernier du *Genealogist* (Vol. 16, N° 2) de l'American-Canadian Genealogical Society du Connecticut, j'ai découvert, dans la chronique correspondant à votre service d'entraide, quelqu'un qui était à la recherche d'autres généalogistes travaillant sur les familles suivantes : Cole - Charbonneau - Sharbonnos / Shontell - Chantal, ainsi que les mêmes Cole - Charbonneau, mais cette fois alliés aux Courtemanche - Shortsleeve. (Que de transformations nos amis du sud ne font-ils pas subir à de si jolis noms français!)

Un échange de lettres s'ensuivit qui permit d'établir rapidement qu'un ancêtre commun se situait à la huitième génération. Le nom de cette correspondante se trouve dans la dernière liste publiée des nouveaux membres de la Société de généalogie de Québec; elle porte le numéro 2501 et se nomme Mary Virginia Shontell.

\* \* \* \* \*

# COURRIER DE LA BIBLIOTHÈQUE

par René Doucet

## Dons de volumes

- De JEAN-EUDES MICHAUD. Laine, Edward W. *Sources d'archives sur les finno-canadiens*. Archives nationales du Canada, 1989, 104 p. --- Anonyme. *Rapport du concours de l'ordre du mérite agricole 1988*. Min. Agric., Pêcheries et Alimentation, 1990, 61 p.
- De GUY W.-RICHARD. Anonyme. *Objets de civilisation*. Éditions Broquet, 1990, 154 p.

## Dons de l'auteur

- Jean, Louis H. *Avis de décès du Burlington Free Press 1987-1990*. Triés et mis en page par Gérard Provencher. 1990, 198 p.
- Claveau, Jean-Marie. *Au défilé de la Saint-Mathias*. Petite histoire de la grande lignée des Tremblay-Mathias. Editions Mathias, 1988, 436 p. En vente chez l'éditeur, 4030, De Lavoye, Jonquière (Québec), G7X 3Z2, au prix de 25,00 \$. --- *Comme un pont sur l'eau trouble ... petite histoire des familles Claveau du Saguenay-Lac-Saint-Jean*. Idem, 1990, 431 p.
- Dubé, Linda. *Bouchard Genealogy*. Bouchard Family Reunion, 1990, 3 volumes, 1041 p. En vente chez l'éditeur, P.O. Box 568, Madawaska, ME 04756, USA.

## Dons d'associations de familles

- De l'Association des familles Gagnon et Belzile inc. *La Gagnonnière*. Vol. 5, N° 4, novembre 1990. C.P. 6700, Sillery (Québec), G1T 2W2.
- De l'Association Ralliement des familles Jean et Pierre Therrien inc. *Les Therrien*. Vol. 6, N° 1, mars 1990, N° 2, août 1990. 761, rue Saint-Antoine, Notre-Dame-du-Bon-Conseil (Québec), J0C 1A0.
- De l'Association des familles Cliche inc. *Les Cliche*. Vol. 4, N° 4, octobre 1990. C.P. 6700, Sillery (Québec), G1T 2W2.
- De l'Association des familles Hamel inc. *Bulletin*. Vol. 9, N° 2, novembre 1990. C.P. 482, Succ. Montréal-Nord, Montréal (Québec), H1H 5I5.
- De l'Association des Mercier d'Amérique du Nord inc. *Le Mercien*. Vol. 6, N° 4, octobre 1990. C.P. 6700, Sillery (Québec), G1T 2W2.
- De l'Association des Asselin inc. *Asselinformation*. Vol. 11, N° 1, octobre-décembre 1990. C.P. 354, Sillery (Québec).

## Acquisitions

- **Rondeau, Jeanne-Berthe.** *Les Rognon, Laroche et Rochette.* 1990, 247 p. En vente chez l'auteure, 1183, rue du Sault, Saint-Romuald (Québec), G6W 2N2.
- **Binette, Gérard.** *Mariages de Notre-Dame de Montréal 1851-1985.* Tomes 3 à 11, Chedore à Z. En vente aux Éditions Bergeron, 25,00 \$ par volume.
- **Dozois, Camille.** *Les mariages à la paroisse Immaculée-Conception, Edmonton, Alberta 1906-1989.* 1990, 345 p.
- **Hamel, Brigitte.** *Recensements de la paroisse de Trois-Rivières 1891, 1909.* Archives de l'évêché de Trois-Rivières, Collection Recensements N° 48, 1990, 545 p.
- **Larin, Agnès.** *D'où viens-tu Agnès?* Éditions Bergeron, 1980, 167 p.
- **Paul Médéric.** *Le père d'un peuple. Pierre Tremblay, ancêtre de tous les Tremblay d'Amérique.* Société historique du Saguenay N° 17, 1957, 227 p.
- **Comité des anciennes familles.** *Le livre d'or de la noblesse rurale canadienne.* 1909, 133 p.
- **Anonyme.** *Familles pionnières.* Société historique du Nouvel Ontario N° 5, 1944, 68 p.
- **Woodley, E.C.** *La famille Joseph et les annales de Québec.* 1946, 81 p.
- **Auclair, Elie J.** *Les De Jordy de Cabanac.* Librairie Beauchemin, 1930, 280 p.
- **Béique (Dessaules), Mme F.L.** *Quatre-vingts ans de mes souvenirs.* Éditions Bernard Valiquette, 1939, 290 p.
- **Darsigny, Ernest.** *Généalogie historique de la famille Darsigny.* 1980, 235 p.
- **Alix, E.** *La famille Alix du Mesnil.* 1936, 224 p.
- **Dubreuil, Anthime.** *Généalogie de mes enfants.* Paradis-Vincent et Cie, 1932, 185 p.
- **Farmer, Catherine.** *Essai généalogique d'Élisabeth Bergeron.* 1985, 406 p.
- **Gamelin, Alain et collaborateurs.** *Trois-Rivières illustrée.* 1984, 228 p.
- **Auger, L.** *Vendéens au Canada aux 17<sup>e</sup> et 18<sup>e</sup> siècles.* 1990, 198 p.
- **Hamelin, J.** *Répertoire des mariages de Pembroke (Saint-Jean-Baptiste) 1941-1973, La Passe (Our Lady of Mount Carmel) 1851-1973.* Centre de généalogie S.C., Publ. N° 133, 1990, 140 p.
- **Bonneau, Louis-Philippe.** *Les familles Boulet de la Côte-du-Sud.* Société de conservation du patrimoine de Saint-François de la Rivière-du-Sud, N° 8, 1986, 210 p. --- *Les familles Morin de la Côte-du-Sud.* Idem N° 10, 1986, 340 p. --- *Les familles Paré de la Côte-du-Sud.* Idem N° 11, 1987, 275 p. --- *Les familles Roy de la Côte-du-Sud.* Idem, N° 16, 1988, 324 p. --- *Les familles Martineau de la Côte-du-Sud.* Idem, N° 17, 1988, 140 p. --- *Les familles Gendron de la Côte-du-Sud.* Idem, N° 18, 1989, 200 p. --- *Les familles Théberge de la Côte-du-Sud.* Idem, N° 19, 1990, 200 p.

- Couillard-Després, Azarie. *La première famille française au Canada, ses alliés et ses descendants*. 1907, 374 p.
- Gendron, P. S. *La famille de Nicolas Gendron*. 1929, 704 p.

#### Nos membres publient

- Villeneuve-Daigle et collaborateurs. *Biographies et histoire de gens de Charlesbourg*. Corporation de publications historiques de Charlesbourg, 1990, 5 volumes, 3712 p. reliés, cousus avec signets. En vente chez madame Cécile Villeneuve-Daigle, 7590 av. Rolland, Charlesbourg (Québec), G1H 6C3, au prix de 350,00 \$ plus 10,00 \$ de frais postaux. Tél.: 628-1082. Cette œuvre monumentale présente, par ordre alphabétique, 410 biographies de familles de Charlesbourg, tant anciennes qu'actuelles. Il contient des titres d'ascendance et des notes historiques sur les familles et est agrémenté de nombreuses photos.
- Lessard, Renald et collaborateurs. *Saint-Côme de Kennebec*. Désormais la localité beauceronne de Saint-Côme de Kennebec peut compter sur une monographie étoffée relatant son histoire. À travers les 600 pages et les 360 illustrations et photographies que compte l'ouvrage, le lecteur peut y suivre l'évolution de ce coin de pays depuis le 18<sup>e</sup> siècle et surtout à partir de 1825, date des premières concessions de terres. Fruit de six ans de travail et d'efforts, cette monographie est un ouvrage collectif publié par la Société historique de Saint-Côme. On peut se procurer ce volume, au coût de 35,00 \$ plus 3,50 \$ de frais postaux, auprès de Renald Lessard à l'adresse suivante : 6056, rue des Campanules, Charny (Québec), G6X 2V5, Tél.: 832-8863).

#### Dons en argent

0538	Louis H. Jean	5,00 \$
1327	Suzanne Miville-Deschenes	10,00 \$
1735	Raymond Deraspe	15,00 \$
1748	Yvette Forest	5,00 \$
1751	Guy Perron	5,00 \$
1811	Charles Walsh	5,00 \$
1972	Florent Coache	5,00 \$
2050	Jean-Paul Dugal	5,00 \$
2057	Jeanne Racine-Choquette	20,00 \$
2496	Roland Marion	20,00 \$
	Anonyme	52,00 \$
	Anonyme	100,00 \$ US

Merci à toutes ces personnes qui ont fait si généreusement ces dons en argent. Des reçus peuvent être émis pour fins d'impôt. Merci également pour les dons de volumes.

#### Ouverture de la bibliothèque

Veillez prendre note que la bibliothèque sera ouverte les 12 et 26 janvier 1991 de 13h00 à 16h00. Merci à messieurs Alvic Gélinas et Jacques Tardif de bien vouloir donner ce service aux chercheurs.

\* \* \* \* \*

## SERVICE D'ENTRAIDE

par André Beauchesne

### Questions

- 1816 Date, lieu de mariage, parents et enfants de Noël Lafrance (dit Pinel) et Céleste Ouellet. Veuf, Noël Lafrance épouse Scholastique Lévesque le 17 mai 1852, puis Esther Joncas le 8 octobre 1867, à Sainte-Anne-de-la-Pocatière. (Raymond Gauthier 2533)
- 1817 Date, lieu de mariage et parents de Napoléon Cousineau et Alice Fitzpatrick. Leur fils Émile Adolphe se marie à Saint-Édouard de Montréal en 1938. (Jeanne Lemieux 1100)
- 1818 Date, lieu de mariage et parents d'Élie Simon Léonard et Céline Beaudin. Leur fils Arcade se marie à Sainte-Martine en 1910. (Jeanne Lemieux 1100)
- 1819 Date, lieu de mariage et parents d'Isidore Lamoureux et Sophie Éthier/Hétier. Peut-être à Lowell, MA. Sophie est décédée à Lowell le 23 avril 1898 à l'âge de 48 ans. (Cécile Énault 2292)
- 1820 Date, lieu de mariage et parents de Jean-Baptiste Hétier/Éthier et Marie Joseph Bombardier. Peut-être à Lowell, MA, vers 1810. (Cécile Énault 2292)
- 1821 Date, lieu de mariage et parents d'Odile Pagé, 1<sup>re</sup> épouse de Léon Trudeau (Léandre et Catherine Toupin). Trois enfants baptisés à Saint-Herménégilde de Barford et un autre à Saint-Edmond de Coaticook. Peut-être à Lowell, MA vers 1860. Léon Trudeau épouse en 2<sup>e</sup> noces Eulalie Robidoux (Jean-Baptiste et Eulalie Boyer). Il y eut 6 enfants tous nés à Saint-Edmond de Coaticook. (Cécile Énault 2292)
- 1822 Date, lieu de mariage et parents d'Élisée Gauthier et Marie Levesque. Elle serait native de Saint-Hilarion, comté de Charlevoix. Leur fils Élisée épouse Rose Gingras à Notre-Dame de Montauban, comté de Portneuf, le 24 novembre 1902. (Annie Gauthier 2429)
- 1823 Date, lieu de mariage et parents de Jacob Collins et Suzanne Boisvert. Leur fils Isaac Israël épouse Hermine Pelletier à Trois-Rivières le 2 mai 1849. (Annie Gauthier 2429)
- 1824 Date, lieu de mariage et parents de Jean Julien et Marie Moisan. Elle serait native de Deschambault, comté de Portneuf. Leur fils Jean épouse Esther Arcand à Cap-Santé le 20 février 1838. (Annie Gauthier 2429)
- 1825 Date et lieu de naissance de François Marie Gonidec/Degonidec et de son père Pierre Gonidec. (Jeannette Fortin 2299)
- 1826 Date, lieu de mariage, parents, de même la date et le lieu de sépulture de Pierre Gonidec et Marie Prigent. Ils sont mentionnés au mariage de leur fils François Marie Gonidec et Marguerite Doiron (veuve de Gobert Doyer) à Notre-Dame de Québec le 24 novembre 1896. Pierre Gonidec était décédé à cette date. (Jeannette Fortin 2299)
- 1827 Nom de la mère d'Anne Comeau fille de Joseph frère d'Abraham Comeau. Anne épousait en 1<sup>res</sup> noces Joseph Levron et en 2<sup>e</sup> noces Pierre Crisac/Cressac le 13 avril 1754. (Marthe Toulouse 1464)

- 1828 Mariage de Joseph **Bergeron** et Marie **Côté**. Leur fils Joseph épouse Marguerite **Clausier** à Rigaud le 15 janvier 1815. S'agit-il du même Joseph dont les enfants Grégoire, Louis, Judith et Marie se marient à la Baie-du-Febvre en 1831, 1829, 1837 et 1826? (Julien Bergeron 1703)
- 1829 Mariage de Jean-Baptiste **Bergeron** et Thérèse **Guilbault**. Leur fils Louis épouse Catherine **Desautels** à Yamaska le 5 juillet 1834. (Julien Bergeron 1703)
- 1830 Mariage de Pierre **Bergeron** et Angélique **Mercier**. Leur fils Eustache épouse Léocadie **Pilon** à Pointe-Claire en 1842. (Julien Bergeron 1703)
- 1831 Mariage de Pierre **Bergeron** et Catherine **Grenier**. Un fils, François, épouse Thérèse **Proulx** à Baie-du-Febvre le 7 septembre 1811; un autre de leurs fils, Pierre, épouse Madeleine **Houle** à Baie-du-Febvre le 26 août 1805 et une fille, Théotiste épouse Louis **Pellerin** à Saint-Grégoire le 21 novembre 1814. (Julien Bergeron 1703)
- 1832 Date et lieu de naissance de Nicolas **Marion** dit **Lafontaine**. Il était le père de Georges **Marion** établi dans la Seigneurie de Lauzon (Saint-Nicolas). (Roland Marion 2496)
- 1833 Date et lieu de naissance de Marie **Gueric** épouse de Nicolas **Marion**. (Roland Marion 2496)
- 1834 Date et lieu du mariage de Nicolas **Marion** et Marie **Gueric**. (Roland Marion 2496)
- 1835 Date et lieu du décès de Nicolas **Marion**. (Roland Marion 2496)
- 1836 Date et lieu de mariage de Vincent **Demers** (Jean-Baptiste et Marie Anne **Romur**) et Angélique **Chaput** (Isidore et Apolline **Coderre**). Leur fils Isidore épouse Zoé **Vaillancourt** à l'Île-aux-Allumettes le 6 novembre 1871. (Rita Mainville-Fortier 1941)
- 1837 Date et lieu de mariage de Norbert **Dupuis** et Geneviève **Leroux**. Leur fille Geneviève épouse Louis **Saucier** (Louis et Marie Madeleine **Desrosiers**) à Saint-Régis le 12 février 1821. Les parents Norbert et Geneviève sont dits de York, Haut-Canada. (Rita Mainville-Fortier 1941)
- 1838 Date et lieu de mariage de Paul **Harquin/Arquin/Ardouin/Hardouin** et Hélène **Belau/Belleau**. Leur fils Jean-Baptiste épouse Marie Charlotte **Bourdon** à Lavaltrie le 28 novembre 1773. Les parents Paul et Hélène sont dits de la paroisse St. Henry dans le gouvernement de Québec. (Rita Mainville-Fortier 1941)
- 1839 Date et lieu de mariage de Joseph **St-Louis** et Angélique **Labrèche**. Leur fille Madeleine **Billy/St-Louis** épouse Joseph **Desrosiers** à Louiseville le 9 janvier 1769. (Rita Mainville-Fortier 1941)
- 1840 Date et lieu de mariage des parents de Jean-Baptiste **Gagné** (père : Joseph) et de Catherine **Grégoire** (père : Nicolas) qui s'épousent à Châteauguay le 16 février 1795. (Rita Mainville-Fortier 1941)
- 1841 Date et lieu de mariage de François **Renaud/Lavergne** et M. Adrienne **Hubert**. Leur fille M. **Françoise** épouse François **Dubois** à Nicolet le 1<sup>er</sup> septembre 1766. (Rita Mainville-Fortier 1941)
- 1842 Date, lieu de mariage et parents de Moses **Brown** et de Marie **Picard**. Les baptêmes de huit enfants ont été consignés dans les registres de Saint-Frédéric de Drummondville de 1824 à 1842. À chaque fois le lieu de résidence des parents était le "Township de Durham". (René Doucet 0522)

## Réponses

1761 Pour répondre plus adéquatement à la question posée, rectifier certains renseignements et compléter les informations; nous avons préparé un article à paraître dans *L'Ancêtre*. S'il vous plaît vous référer à cet article. (André Beauchesne 1733)

1781 Éléments de réponse trouvés dans les fiches des membres de la famille Miville-Deschesnes, fournissant des indices où chercher en Mauricie.

Ernest Tremblay, soudeur, est né et baptisé le 22 mars 1893 à Chambord, Lac-Saint-Jean. Il épouse Flora Deschesnes (Théophile et Oliva Déziel) à la Nativité d'Hochelaga de Montréal le 11 juin 1918. Il est décédé le 11 octobre 1971 à Terrasse-Vaudreuil à l'âge de 77 ans; sa sépulture eut lieu le 13 octobre 1971 au cimetière de Saint-Jean-Baptiste de Dorion. Flora Deschesnes est née et baptisée le 8 décembre 1893 à Saint-Barnabé-Nord en Mauricie. Elle décède le 12 novembre 1983 à Terrasse-Vaudreuil, à l'âge de 89 ans et 11 mois. Sa sépulture eut lieu le 14 novembre au cimetière Saint-Jean-Baptiste de Dorion, comté Vaudreuil-Soulanges.

Théophile Deschesnes pour sa part travailla pour Machinerie Bournival. Il est né et baptisé le 7 juillet 1861 à Saint-Barnabé-Nord dans la Mauricie et est décédé le 5 mai 1933 à Charette à l'âge de 71 ans, sa sépulture également en mai à Charette. Il avait épousé M. Oliva Déziel (née et baptisée le 25 mars 1867 à Saint-Barnabé-Nord et décédée et inhumée le 23 octobre 1905 à Shawinigan à l'âge de 37 ans). (Suzanne Miville-Deschesnes 1327)

1782 Réponse partielle. Jonas Allard (Marc et Marie Archange Plante m. 16 octobre 1815, Saint-Cuthbert, comté Berthier) épouse Marie Ouvrard dit Laperrière à Saint-Léon-le-Grand, comté Makinongé.

Marc Allard, fils de Pierre Charles, est né à Charlesbourg le 18 février 1757. Il épouse Louise Beaucage à Saint-Cuthbert, comté Berthier le 8 janvier 1783. Il est décédé à Sainte-Élisabeth le 8 mai 1821 à l'âge de 64 ans.

Pierre Charles Allard, fils de François, est né à Charlesbourg le 3 février 1719. Il épouse Barbe Louise Élisabeth Bergevin (née vers 1722 à Saint-Cuthbert et décédée le 9 janvier 1794) à Charlesbourg le 13 novembre 1741. Il est décédé à Saint-Cuthbert le 7 novembre 1801.

François Allard, fils de Jean, est né à Charlesbourg le 22 février 1676. Il épouse Anne Élisabeth Pageau (Thomas et Catherine Roy, née le 16 janvier 1686) à Charlesbourg le 23 février 1705. Il est décédé à Charlesbourg le 23 décembre 1748. (Paul Allard 2465)

1787 Antoine Simard et Eutychnie Geneviève Lapointe se sont épousés à Sainte-Agnès, Charlevoix, le 3 août 1866.

Joseph Simard et Élisabeth Langevin se sont épousés aux Éboulements le 8 janvier 1822.

François Simard et Pélagie Simard se sont épousés à Baie-Saint-Paul le 2 juillet 1770. (A. Guay 2018)

Antoine Simard, meunier, (feu Joseph et Élisabeth Langevin) épouse Geneviève Eutychnie Lapointe, fille mineure, (Flavien, écuyer, et Marie Dorine Marois de Saint-Alexandre) à Sainte-Agnès, Charlevoix, le 3 août 1866. Leur fille Marie Laure Simard est née et baptisée au même endroit le 3 juillet 1871. Le parrain est Épiphan Laforêt et la marraine Pétronille Lavoie. (Renseignements vérifiés au microfilm du registre paroissial). (E.L. Brassard 1658)

1827 Référence : *Le Grand Arrangement des Acadiens*, A. Bergeron. Sachant que Joseph Comeau est le père d'Anne Comeau et que celui-ci est le frère d'Abraham Comeau, on peut facilement retrouver l'épouse de Joseph Comeau dans cette étude. Anne serait la sœur de Marguerite Comeau que épouse Jean-Baptiste Levron-Nantais. (Jean-Baptiste et Françoise La Bauve) à Beau-Bassin le 19 mars 1743.

Les parents d'Anne Comeau seraient donc Joseph (né vers 1685) et Marie Roy-Laliberté (Jean et Marie Hautbois) qui s'épousent à Port-Royal le 24 novembre 1710.

Voici l'ascendance paternelle d'Anne Comeau :

Joseph (né vers 1685), m. Port-Royal, 26 novembre 1710 à Marie Roy-Laliberté.

Pierre (l'aîné, né vers 1653), m. Port-Royal vers 1677 à Jeanne Bourg (Antoine et Antoinette Landry) - ce Pierre est dit L'Esturgeon.

Pierre I, né vers 1597, m. Port-Royal vers 1640 à Rose Bayols. Il serait arrivé en Acadie vers 1635.

Voici l'ascendance maternelle d'Anne Comeau :

Marie Roy-Laliberté, m. Port-Royal le 26 novembre 1710 à Joseph Comeau (Pierre l'aîné dit L'Esturgeon et Jeanne Bourg).

Jean, (né vers 1648 à Saint-Malo en Bretagne), m. à Port-Royal vers 1684 à Marie Hautbois/Aubois, amérindienne métis.

Le surnom de Laliberté n'a pas survécu à Jean dans cette famille. Celle-ci a pris ultérieurement celui de Mazeret. (André Beauchesne 1733)

\* \* \* \* \*

## NOUVEAUX MEMBRES

par Guy Lacroix

#2518	Gosselin, Jacques	1507, rue du Nordet, Sainte-Foy, QC, G2G 1N2
#2519	Claveau, Jean-Marie	4030, rue de la Voye, Jonquière, QC, G7X 3Z2
#2520	Dufresne, Pierrette	2070, rue Fradet, Drummondville, QC, J2B 1P8
#2521	Roy, Ruth	C.P. 156, Lévis-Lauzon, QC, G6V 6N8
#2522	Champagne, Marcel T.	302-2408, rue Saint-Clément, Beauport, QC, G1E 1E8
#2523	Gagné, Claude	100, rue Matte, Beauport, QC, G1E 4X4
#2524	Labbé-Laterreur, Denise	16, 3e Rang ouest, Saint-Gervais, QC, G0R 3C0
#2525	Denis, André	C.P. 404, Pointe-Calumet, QC, J0N 1G0
#2526	Voyer, Denis	4925-B, rue du Sourcin, Saint-Augustin-de-Desmaures, QC, G3A 1E3
#2527	Gignac, Julien	835, av. de Nogent, Charlesbourg, QC, G1H 3Y2
#2528	Blais, Pierre	1535, rue Jandomien, Ancienne-Lorette, QC, G2E 1T7
#2529	Desjardins, Jacques	207-3600, rue des Compagnons, Sainte-Foy, G1X 3Z4
#2530	Laroche-Pelletier, Andrée	117, rue Mgr Dumas, Loretteville, QC, G2B 2Z6
#2531	Clément, André	1-6622, 40e Avenue, Montréal, QC, H1T 2W1
#2532	Fréchette, André	8400, av. de Laval, Charlesbourg, QC, G1G 5M7
#2533	Gauthier, Raymond	8455, rue Forbin-Janson, Montréal, QC, H1K 2J2

\* \* \* \* \*

## INVITATION

### ASSEMBLÉE MENSUELLE

**Date :** Le mercredi 16 janvier 1991.  
Remis au lendemain en cas de tempête.

**Heure :** 19h30

**Sujet :** Visite des archives et du musée des Ursulines de Québec, par Sr Rita Coulombe, responsable des archives et madame Christine Turgeon, archiviste.

**Endroit :** 18, rue Donnacona en face de la rue du Parloir.  
Stationnement à l'Hôtel de ville de Québec.

S.V.P., réserver au local de la Société à 651-9127 au plus tard le 12 janvier. Places limitées.

### BIBLIOTHÈQUE

**Heures d'ouverture :** Lundi et mercredi, de 19h00 à 22h00.  
Mardi et jeudi, de 13h00 à 16h00.  
Samedi, 12 et 26 janvier de 13h00 à 16h00.

**Publications de la Société :** On peut se procurer à la bibliothèque de la Société, local 1246, pavillon Casault, Université Laval: répertoires, tableaux généalogiques, cartes, etc., aux heures d'ouverture. S'adresser au bénévole de garde.

\* \* \* \* \*

### HORAIRE AUX ARCHIVES NATIONALES

Les jours et heures d'ouverture :

**Lundi, Mardi, Mercredi :** 8h30 à 22h00

**Jeudi, Vendredi :** 8h30 à 16h30

**Samedi :** 9h00 à 16h30 avec les services habituels.

Pour inscription au cours d'initiation en généalogie, 2<sup>e</sup> samedi de chaque mois de 10h00 à 12h00.  
Tél.: 644-4795